OTRAS DISPOSICIONES

DEPARTAMENTO DE DESARROLLO ECONÓMICO, SOSTENIBILIDAD Y MEDIO AMBIENTE

4986

RESOLUCIÓN de 6 de noviembre de 2020, del Director de Energía, Minas y Administración Industrial, por la que se aprueban y publican los modelos de declaraciones responsables y comunicaciones referidos en el Decreto 81/2020, de 30 de junio, de seguridad industrial.

En el Boletín Oficial del País Vasco número 137, de 14 de julio, se publicó el Decreto 81/2020, de 30 de junio, de seguridad industrial. El artículo 5 de esta disposición prevé en su segundo apartado que «la Dirección competente publicará modelos de las declaraciones responsables y de las comunicaciones previstas en los artículos 8 y 9, respectivamente».

El contenido y estructura de los referidos modelos se regula, además de en los citados artículos 5, 8 y 9, en la Disposición Adicional Séptima del mismo Decreto 81/2020, que a estos efectos previene en su apartado primero lo siguiente:

«Los modelos de declaraciones responsables y de comunicaciones aprobados por resolución de la persona titular de la Dirección competente por razón de la materia deberán presentar un contenido y estructura que permita que en las mismas se dejen consignado, como mínimo, los datos relativos a la persona titular de la instalación y actividad, al agente colaborador actuante, al eventual ejercicio de la facultad de representación, a los aspectos técnicos de la instalación o actividad a que se refiriera la declaración responsable o comunicación y al resto de datos cuya inclusión se fundamentase en previsiones de carácter legal o reglamentario».

Los modelos elaborados y aprobados de conformidad con las citadas prescripciones deben, de otro lado, ser objeto de publicación en el Boletín Oficial del País Vasco, según así ordena la propia Disposición Adicional Séptima en su apartado 3.

En el marco de lo establecido por las citadas previsiones, y en ejercicio de las competencias que a este órgano le atribuye el artículo 13.1 del vigente Decreto 74/2017, de 11 de abril, por el que se establece la estructura orgánica y funcional del Departamento de Desarrollo Económico e Infraestructuras, en relación al artículo 5.2 del Decreto 81/2020, de 30 de junio, de seguridad industrial,

RESUELVO:

Primero.– Aprobar los modelos de declaraciones responsables contemplados en el Anexo de la presente Resolución, y dejar sin efecto cualesquiera otros que se opusieran a los mismos.

Segundo.– Ordenar la publicación de la presente Resolución en el Boletín Oficial del País Vasco.

Tercero.– Ordenar la publicación de los modelos de declaraciones responsables aprobados por medio de la presente Resolución en la sede electrónica del Gobierno Vasco.

Cuarto.– Informar de que, contra la presente Resolución, que no pone fin a la vía administrativa, se podrá interponer recurso de alzada ante el Viceconsejero de Industria en el plazo de un mes a partir del día siguiente al de su publicación, en virtud de lo dispuesto en los artículos 121 y 122 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas.

En Vitoria-Gasteiz, a 6 de noviembre de 2020.

El Director de Energia, Minas y Administración Industrial,
IÑAKI ALDEKOGARAI LABAKA.

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

ERANSKINA / ANEXO

ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENEN EREDUAK / MODELOS DE DECLARACIONES RESPONSABLES

I.1 eranskina: Instalazio termikoak abiarazteko eta aldatzeko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.1: Declaración responsable de puesta en servicio y modificación de instalaciones térmicas

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

INSTALAZIO TERMIKOA
INSTALACION TERMICA

☐ **Berria** Nuevo ☐ **Moldaketa** Modificación
☐ **Proiektuarekin** Con proyecto ☐ **Proiekturik gabe** Sin proyecto

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf**.
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf**.
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación
☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua** Proyecto (**dagokionean** si procede)

Egilea Redactado por	**IFZ** NIF
Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF
Enpresa mantentzailea Empresa conservadora	**IFZ** NIF

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Lokal mota-maila Tipo de local-cat.				**Erabiltzaile kopurua** Número usuarios
Instalatutako potentzia totala (kW) Potencia total instalada (kW)				
Aireztapena (kW) Ventilación (kW)				**Energia berriztagarri mota** Tipo energía renovable
Makina gela Sala máquinas ☐ **Bai** Si ☐ **Ez** No				**Kokapena** Ubicación
Erregai likidoen tanga Depósito combustile líquido ☐ **Airekoa** Aéreo ☐ **Lurpekoa** Enterrado				**Edukiera (m³)** Capacidad (m³)

☐ **BEROGAILUA** CALEFACCION	☐ **Zentralizatua** Centralizada	☐ **Banakakoa** Individual	**Hustuketa mota** Tipo evacuación	**Hustuketaren materiala** Tipo material evacuación

☐ **OUB** ACS	**Metaketa** Acumulación	☐ **Bai** Si	☐ **Ez** No	**Metagailu kop** Nº acumuladores	**Metagailuaren edukiera (m³)** Capacidad acumulador (m³)	
☐ **KLIMATIZAZIOA** CLIMATIZACION		**Hozgarria** Refrigerante		**Taldea** Grupo	**Kopurua (kg)** Cantidad (kg)	
	1					
	2					

Ekipo mota Tipo equipo	**Ekipo kop** Nº equipos	**Marka** Marca	**Modelo** Modelo	**Pot (kW)** (1) Pot (kW) (1)	**Energia mota (2)** Tipo energia (2)	**Ganbera mota (3)** Tipo cámara (3)	**Mota** Tipo (4)

Oharrak Notas
(1) Ekipoen banakako bero eta hotzeko potentzia (Eguzki kaptadoretan azalera totala m2-tan).Potencia unitaria calorífica y frigorífica (En captadores solares: superficie total en m²).
(2) Gas naturala, LPG, elektrizitatea, erregai likidoa, biomasa, solarra, etab. Gas natural, GLP, electricidad, combustible líquido, biomasa, solar,etc...
(3) Atmosferikoa, presurizatua… Atmosférica, presurizada.
(4) Konbentzionala, kondentsazioa, NOx baxukoa (eguzki kaptadoreetan: beiratua, hutsekoa, beiratugabea) Convencional, Condensación, Bajo NOx (en solares: vidriado, vacío, no vidriado).

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

☐ **PROIEKTUA BEHAR DUTEN INSTALAZIOAK** INSTALACIONES CON PROYECTO:
1- **Proiektu teknikoa** Proyecto técnico.
2- **Obra zuzendaritzaren egiaztagiria** Certificado de dirección de obra.
3- **Instalazioaren egiaztagiria** Certificado de instalación.
4- **Erregai-instalazioaren ziurtagiria:** IP03, gasa,…) Certificado de la instalación de combustible: IP03, gas,…
5- **Mantentze-kontratua** Contrato de mantenimiento.
6- **Instrukzio eta mantenketa liburua** Libro instrucciones y mantenimiento
7- **Zerbitzuan jartzeko proben emaitzak** los resultados de las pruebas de puesta en servicio realizadas de acuerdo con la IT2

Dagokionean, si procede:
- **Tximinien egiaztagiria eta azken xehetasun-planoa** Certificado de la chimenea y plano final de detalle.
- **Galdaren ke eta errendimenduaren azterketa** Análisis de humos y rendimiento de las calderas.
- **Proiektuaren edo OZE egilearen gaitasun adierazpena** Declaración de competencia de la persona autora del proyecto o CDO

☐ **PROIEKTURIK GABEKO INSTALAZIOAK** INSTALACIONES SIN PROYECTO:
1- **Memoria teknikoa** memoria técnico.
2- **Instalazioaren egiaztagiria** Certificado de instalación.
3- **Erregai-instalazioaren ziurtagiria:** IP03, gasa,…) Certificado de la instalación de combustible: IP03, gas,…
4- **Mantentze-kontratua** Contrato de mantenimiento.
5- **Instrukzioen eta mantentzeen liburua** Libro instrucciones y mantenimiento
6- **Zerbitzuan jartzeko proben emaitzak** los resultados de las pruebas de puesta en servicio realizadas de acuerdo con la IT2

Dagokionean, si procede:
- **Tximinien egiaztagiria eta azken xehetasun-planoa** Certificado de la chimenea y plano final de detalle.
- **Galdaren ke eta errendimenduaren azterketa** Análisis de humos y rendimiento de las calderas.

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
  La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
  La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
  El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.2. eranskina: Hozteko instalazioa abiarazteko eta aldatzeko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.2: Declaración responsable de puesta en servicio y modificación de instalación frigorífica

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

HOZTEKO INSTALAZIOA
INSTALACION FRIGORIFICA

☐ **Berria** Nuevo
☐ **Proiektuarekin** Con proyecto
☐ **Moldaketa** Modificación
☐ **Proiekturik gabe** Sin proyecto

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación
☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua** Proyecto (**dagokionean** si procede)

Egilea Redactado por	**IFZ** NIF
Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF
Enpresa mantentzailea Empresa conservadora	**IFZ** NIF

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Lokal mota-maila Tipo de local-cat.(1)	**Xedea** Finalidad (2)
Instalatutako potentzia totala (kW) (2.maila) Potencia total instalada (kW) (nivel 2)	
Hoztorrea (kondentsadore ebaporatiboa) Torre de refrigeración (condensador evaporativo)	☐ **Bai** Si ☐ **Ez** No

Ekipo mota (3) Tipo equipo (3)	**Ekipo konpaktua** Equipo compacto ☐**Bai** Si	☐**Ez** No	**Ekipo kop** Nº equipos	**Hozgarria/taldea (4)** Refrigerante/grupo(4)	**Kop. (kg)** cant.(kg)	**Konpr. zk. (5)** NºCompr(5)	**Konpr. pot. (kW)** Pot compr.(kW)	**V(m³)(6)** V(m³)(6)	**Mak. kokap. (7)** Emplaz.máq(7)

Oharrak Notas
(1) Tanga, fabrika, jatetxe, denda, etxebizitza, bulegoa, etab., eta A, B, C edo D mailak. Almacén, fábrica, restaurante, comercio, vivienda, oficinas, etc. y categoría A, B, C ó D.
(2) Iragankorren tratamendua, edo Industri-prozesua, edo Izozte-tunela, edo Izotz- fabrika, edo Patinajeko pista, edo Klimatizazioa. Tratamiento de perecederos, o Proceso industrial, o Túnel de congelación, o Fábrica de hielo, o Pista de patinaje, o Climatización.
(3) 0º< ganbera, edo 0º> ganbera, edo Hozkailua, edo Absorzio-ekipoa, edo atm. artif. ganbera Cámara >0º, o Cámara < 0º, o Enfriadora, o Eq. absorción, o Cámara atm. artificial.
(4) Hozgarriaren zk. R-XXX (ISO 817ren arabera) eta L1, L2 edo L3 taldea Nº del refrigerante R-XXX (s/ISO 817) y grupo L1, L2 o L3.
(5) Mota honetako ekipo guztien potentzia totala Potencia total de todos los equipos de ese tipo.
(6) Ganberen edukiera m3-tan Volumen de las cámaras en m3.
(7) Makinen kokapenaren sailkapena: 1. mota, 2. mota edo 3. mota Clasificación del emplazamiento de las máquinas: Tipo 1, Tipo 2 o Tipo 3.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

☐ **PROIEKTUA BEHAR DUTEN INSTALAZIOAK (2. MAILAKO INSTALAZIOA BALDIN BADA)** INSTALACIONES CON PROYECTO (SI LA INSTALACIÓN ES DE NIVEL 2)

1- **Proiektu teknikoa** Proyecto técnico.
2- **Obra zuzendaritzaren egiaztagiria** Certificado dirección de obra.
3- **Instalazioaren egiaztagiria** Certificado de instalación.
4- **Behe tentsioko instalazioaren egiaztagiria (elektrizitate empr.)** Certificado de instalación eléctrica de baja tensión (empresa electricista).
5- **Presio ekipoen CE onespen adierazpenak** Declaraciones CE de conformidad de todos los equipos a presión.
6- **Erantzukizunpeko aseguru poliza (L2 edo L3 hozgarr. soilik)** Póliza seguro de responsabilidad civil (sólo con refrig. L2 o L3).
7- **Mantentze-kontratu eguneratua** Contrato de mantenimiento en vigor.
8- **Instalazioaren erregistro liburua** Libro registro de la instalación.
9- **Proiektuaren edo OZE egilearen gaitasun adierazpena (dagokionean)** Declaración de competencia de la persona autora del proyecto o CDO (si procede)
10- **Ekipo Konpaktuaren CE onespen adierazpena (dagokionean)** Declaración CE de equipo compacto (si procede)
11- **Ordeztutako ekipoak eraitsi izanaren ziurtagiria (dagokionean)** Certificado de desmantelamiento de los equipos sustituidos (si procede)

☐ **PROIEKTURIK GABEKO INSTALAZIOA (HOZGARRIA L1 MAILAKOA ETA INSTALAZIOA 1. MAILAKOA BALDIN BADA)** INSTALACIONES SIN PROYECTO (SI LA INSTALACIÓN ES DE NIVEL 1 Y EL REFRIGERANTE L1)

1- **Memoria** memoria
2- **Instalazioaren egiaztagiria** Certificado de instalación.
3- **Behe tentsioko instalazioaren egiaztagiria (elektrizitate empr.)** Certificado de instalación eléctrica de baja tensión (empresa electricista).
4- **Presio ekipoen CE onespen adierazpenak** Declaraciones CE de conformidad de todos los equipos a presión.
5- **Instalazioaren erregistro liburua** Libro registro de la instalación.
6- **Ekipo Konpaktuaren CE onespen adierazpena (dagokionean)** Declaración CE de equipo compacto (si procede)
7- **Ordeztutako ekipoak eraitsi izanaren ziurtagiria (dagokionean)** Certificado de desmantelamiento de los equipos sustituidos (si procede)

☐ **A2L HOZGARRIA DUTEN INSTALAZIOAK (HOZGARRIA A2L MAILAKOA ETA INSTALAZIOA 1. MAILAKOA BALDIN BADA)** INSTALACIONES CON REFRIGERANTES A2L (SI LA INSTALACIÓN ES DE NIVEL 1 Y REFRIGERANTE A2L)

1- **Dagokionean, instalatzailearen edo teknikariaren memoria** Memoria del instalador o de técnico competente en su caso.
2- **Ezarritako mugak gaindituz gero, teknikariaren arrisku analisia** En caso de sobrepasarse los límites establecidos, análisis de riesgos de técnico competente**.**
3- **Instalazioaren egiaztagiria** Certificado de instalación.
4- **Behe tentsioko instalazioaren egiaztagiria (elektrizitate empr.)** Certificado de instalación eléctrica de baja tensión (empresa electricista).
5- **Presio ekipoen CE onespen adierazpenak** Declaraciones CE de conformidad de todos los equipos a presión.
6- **Instalazioaren erregistro liburua** Libro registro de la instalación.
7- **Mantentze-kontratua** Contrato de mantenimiento
8- **Ekipo Konpaktuaren CE onespen adierazpena (dagokionean)** Declaración CE de equipo compacto (si procede)
9- **Ordeztutako ekipoak eraitsi izanaren ziurtagiria (dagokionean)** Certificado de desmantelamiento de los equipos sustituidos (si procede)

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
  La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
  La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
  El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.3. eranskina: Igogailua abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.3: Declaración responsable de puesta en servicio de ascensor

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

IGOGAILUA ASCENSOR ☐ **Berria** Nuevo ☐ **Aldaketa** Sustitución ☐ **Moldaketa** Modificación

☐ **V > 0,15 m/s (D 2014/33/UE)** ☐ **V ≤ 0,15 m/s (D 2006/42/CE)**

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF
Enpresa mantentzailea Empresa conservadora	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Aparatu mota Tipo de aparato (1)		**Azpimota** Subtipo (2)	
Erabilera Uso (3)	**Abiadura nominala** Velocidad nominal (4)	-	m/s
Pertsona kopurua Número de personas		**Geraleku kopurua** Número de paradas	
Zama erabilgarria Carga útil	kg	**Ibilbidea** Recorrido	m
Makina-gunea Espacio de maquinaria (5)		**Salbuespen-ebazpena** Resolución excepción (6)	
Ordezkatutako Igogailuaren zk. Nº RAE del ascensor sustituido (7)			

Oharrak Notas
(1) **Elektrikoa, Hidraulikoa, Kremailerakoa, Torlojukoa edo Pneumatikoa** Eléctrico, Hidráulico, Cremallera, Tornillo o Neumático.
(2) **Arrunta, Kotxe-igogailua, Esku-ohe igogailua** Normal, Montacoches, Montacamillas o Bomberos.
(3) **Etxebizitzak> 20, Etxebizitzak ≤20, Publikoa, Industriala, Murriztua edo Fam. bakarrekoak** Viviendas > 20, Viviendas ≤ 20, Público, Industrial, Restringido, o Unifamiliares.
(4) **Aldagarria izanez gero, handiena** En caso de que sea variable, solo la máxima.
(5) **Gainekoa, Azpikoa edo Armairuan** Superior, Inferior o en Armario.
(6) **Salbuespen-ebazpenaren zenbakia** Número de referencia de la Resolución.
(7) **Soilik igogailua aldatzen bada** Solo en caso de sustitución de ascensor

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*
RAE: /

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak Que la persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIEN ETA ALDAKETEN KASUETAN PARA NUEVO Y SUSTITUCIÓN

1- Onespen aitorpena (EB) Declaración UE de conformidad.
2- Fitxa teknikoa Ficha técnica
3- Mantentze-kontratua g**aitutako enpresa mantentzailearekin** Contrato de mantenimiento con empresa conservadora habilitada.
4- Jarraibideen eskuliburua eta erregistro-liburua Manual de instrucciones y libro de registro
5- Instalazioaren kokapen-planoa, eraikinaren barruko kokapen-planoa eta instalazio-planoa Plano de situación de la instalación, plano de ubicación dentro del edificio y plano de instalación
6- Potentziaren, argiteriaren eta segurtasun-zirkuituen eskema elektrikoak Esquemas eléctricos de potencia, alumbrado y circuitos de seguridad
7- Diagrama hidraulikoa Diagrama hidráulico (si procede)
8- Irisgarritasun-arauak ez betetzearen egiaztagiria (dagokionean) Justificante de no cumplimiento normas de accesibilidad (si procede)
9- Izendatutako Erakundearen bukaerako kontrolaren ziurtagiria (V. eranskinaren kasuetan) Certificado de control final de Organismo Notificado (en caso de anexo V).

MOLDAKETEN KASUETAN PARA MODIFICACIÓN

1- Moldaketaren aitorpena Declaración de modificación.
2- Fitxa teknikoa, planoak eta eskema eguneratuak Ficha técnica, planos y esquemas actualizados
3- Jarraibideen eskuliburu berria, aldaketak kontuan hartuta Nuevo manual de instrucciones teniendo en cuenta las modificaciones
4- Kontrol Erakundearen bukaerako kontrolaren ziurtagiria (JTOko-II eranskinaren kasuetan) Certificado de control final de Organismo de control (en caso de anexo II-ITC).

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.4. eranskina: Produktu kimikoen biltegiratzea abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.4: Declaración responsable de puesta en servicio de almacenamiento de productos químicos

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

PROD. KIMIKOEN BILTEGIRATZEA
ALMACENAMIENTO DE PROD. QUÍMICOS

☐ **Berria** Nuevo ☐ **Moldaketa** Modificación

☐ **Proiektuarekin** Con proyecto ☐ **Proiekturik gabe** Sin proyecto

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle		**Zk.** Nº
PK-Herria CP-Localidad	-	
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua** Proyecto (**dagokionean** si procede)

Egilea Redactado por	**IFZ** NIF
Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……, …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Deskribapena Descripción

Mota Tipo ☐ **Tanga finkoak** Depósitos fijos ☐ **Ontzi mugigarriak** Recipientes móviles ☐ **Botilak** Botellas

Ordezko neurriak Medidas sustitutorias ☐ **Ez** No ☐ **Bai** Si **Ebazpenaren zk.** Nº de resolución

Produktuen ezaugarriak Características de los productos

Produktu-mota Tipo de producto	**Dep. kop** Nº dep.	**Gai. osoa (m3)** Cap. Total (m3)	**Bilt. materiala** Material dep.	**Atm / pres.** Atm. o pres.	**ITC erreferentzia (1)** Referencias ITC (1)	**Arrisku-adierazleak** Indicaciones peligro	**Kokapena** (2) Ubicación (2)
							-
							-
							-
							-
							-
							-
							-
							-

Oharrak Notas
(1) **Adierazi gaiari egokitzen zaizkion ATGak eta Kategoriak soilik** Indíquese las ITCs y categorías que afectan al producto.
(2) **Laburdura hauek erabili: Kanpokoa (EXT) edo barrukoa (INT) -Lurpean (ENT) edo airean (AER)** Utilizar las abreviaturas: Exterior (EXT) o interior (INT) -Enterrado (ENT) o aéreo (AER).

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak Que la persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

☐ **PROIEKTUA BEHAR DUEN INSTALAZIOA MARTXAN JARTZEKO EDO ALDATZEKO** PARA PUESTA EN SERVICIO O MODIFICACIÓN DE INSTALACIÓN CON PROYECTO:

1- Instalazioaren proiektua Proyecto de la instalación.
2- Obra zuzendaritzaren egiaztagiria Certificado de dirección de obra.
3- Erantzukizun zibileko poliza, Segurtasun datuen fitxak edo Barne Babesaren plana (dagokionean) Póliza de responsabilidad civil, Fichas de datos de seguridad y Plan de autoprotección (si procede).
4- Edukiontzi finkoen fabrikazio ziurtagiria (dagokionean) Certificado de fabricación de los recipientes fijos o declaración conformidad (si procede)
5- Proiektuaren edo OZE egilearen gaitasun adierazpena (dagokionean) Declaración de competencia de la persona autor proyecto o CDO (si procede)

☐ **PROIEKTURIK BEHAR EZ DUEN INSTALAZIOA MARTXAN JARTZEKO EDO ALDATZEKO** PARA PUESTA EN SERVICIO O MODIFICACIÓN DE INSTALACIÓN SIN PROYECTO:

1- Instalazioaren memoria Memoria de la instalación.
2- EKE ziurtagiria Certificado de OCA.
3- Erantzukizun zibileko poliza, Segurtasun datuen fitxak edo Barne Babesaren plana (dagokionean) Póliza de responsabilidad civil, Fichas de datos de seguridad y Plan de autoprotección (si procede).
4- Edukiontzi finkoen fabrikazio ziurtagiria (dagokionean) Certificado de fabricación de los recipientes fijos o declaración conformidad (si procede).

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.5. eranskina: Presioko ekipoko instalazioak abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.5: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de equipos a presión

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

PRESIOKO EKIPOAK
EQUIPOS A PRESIÓN

☐ **Berria** Nuevo ☐ **Moldaketa** Modificación
☐ **Proiektuarekin** Con proyecto ☐ **Proiekturik gabe** Sin proyecto

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación
☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua** Proyecto (**dagokionean** si procede)

Egilea Redactado por	**IFZ** NIF
Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Kokalekua Clase de emplazamiento (1)

Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación

Gehieneko zerbitzu-presioa Presión máx. de servicio (Pms) bar **Mota** Tipo: ITC MIE EP-

Presioko ekipo mota Tipo de equipo a presión (2)		**Fabrikatzailea** Fabricante	**Fab. data** Fecha fab	**Plakaren zk.** Nº placa (3)	**Maila** Cat.(4)	**Fluidoa** Fluido (2)		PS [bar](5)	V [L](6)	PT [bar](7)

Oharrak Notas

(1) Industriala, publikoa edo beste batzuk Industrial, público u otros.

(2) Kodea eta deskribapena 2009-7-27 ko Aginduaren 3. eranskinaren arabera. Código y descripción según anexo 3 de la Orden de 27-7-2009.

(3) Fabrikazio zk. edo diseinu plakaren zk. edo identifikazio plakaren zk. Nº de fabricación o Nº de placa de diseño o Nº de placa de identificación.

(4) Ekipoaren maila 769/1999 ED-ren 9. artikuluaren eta II. eranskinaren arabera Categoría del equipo según art. 9 y anexo II del RD 769/1999.

(5) Ekipoaren gehieneko presio onargarria [bar] Presión máxima admisible del equipo [bar].

(6) Edukiera osoa litrotan, edo, hodien kasuan, DN diametroa mm-tan Volumen total en litros o para tuberías diámetro DN en milímetros.

(7) Aldizkako frogaren presioa [bar] Presión de prueba periódica [bar].

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak Que la persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

☐ **PROIEKTUA BEHAR DUEN INSTALAZIOA MARTXAN JARTZEKO EDO ALDATZEKO** PARA PUESTA EN SERVICIO O MODIFICACIÓN DE INSTALACIÓN CON PROYECTO:

1- Proiektu teknikoa Proyecto técnico.
2- Obra zuzendaritzaren egiaztagiria Certificado de dirección de obra.
3- Instalazioaren egiaztagiria Certificado de instalación.
4- CE onespen aitortza edo fabrikazio egiaztagiria eta lehenengo presio proba (CE markatua ez duten kasuetan) Declaraciones de conformidad CE o Certificado de fabricación y primera prueba de presión (en caso de no ser aplicable la directiva de equipos a presión).
5- Ganbera 1 baino gehiago duten ekipoen datu teknikoak (dagokionean) Datos técnicos de los equipos con más de 1 cámara (en su caso)
6- Proiektuaren edo OZE egilearen gaitasun adierazpena Declaración de competencia de la persona autora del proyecto o CDO
7- Instalazioak dauzkan ekipo guztien zerrenda abian jarri edo moldaketa egin ondoren (dagokionean) Relación completa de equipos de la instalación después de la puesta en servicio o modificación (en su caso).
8- Kontrol erakundearen aldizkako ikuskapenaren ziurtagiria, kasuak kasu. Certificado de organismo de control, en su caso
9- Kokapenaren aldeketetan, kontrol erakudearen ziurtagiria. Certificado de organismo de control, en caso de cambio de emplazamiento.

☐ **PROIEKTURIK BEHAR EZ DUEN INSTALAZIOA MARTXAN JARTZEKO EDO ALDATZEKO** PARA PUESTA EN SERVICIO O MODIFICACIÓN DE INSTALACIÓN SIN PROYECTO:

1- Memoria teknikoa (instalazioaren eskema-datuak barne) Memoria técnica (esquema de la instalación con datos).
2- Instalazioaren egiaztagiria Certificado de instalación.
3- CE onespen aitortza edo fabrikazio egiaztagiria eta lehenengo presio proba (CE markatua ez duten kasuetan) Declaraciones de conformidad CE o Certificado de fabricación y primera prueba de presión (en caso de no ser aplicable la directiva de equipos).
4- Ganbera 1 baino gehiago duten ekipoen datu teknikoak (dagokionean) Datos técnicos de los equipos con más de 1 cámara (en su caso).
5-Instalazioak dauzkan ekipo guztien zerrenda abian jarri edo moldaketa egin ondoren (dagokionean) Relación completa de equipos de la instalación después de la puesta en servicio o modificación (en su caso).

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
  La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
  La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
  El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.6. eranskina: Autopropultsatuko garabiak abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.6: Declaración responsable de puesta en servicio de grúas autopropulsadas

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

AUTOPROPULSATUTAKO GARABIA
GRÚA MÓVIL AUTOPROPULSADA

Berria Nuevo

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra**
Titular de la instalación

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)**
Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa mantentzailea Empresa conservadora	**IFZ** NIF

■ **Garabiaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la grúa

Fabrikatzailea Fabricante		
Modeloa Modelo	**Serie zk.** Nº de serie	
Matrikula Matrícula	**Barne kodea** Referencia interna	
Fabrikazio data Fecha de fabricación		
CE marka Marcado CE	☐ **Bai** Si	☐ **Ez** No
Gehieneko jasotze-gaitasuna Capacidad máxima de carga		t
Garabi-besoaren gehieneko luzera Longitud máxima de pluma		m
Besotxoaren gehieneko luzera Longitud máxima de plumín		m
Oinarria Base (1)		
Besoa Pluma (2)		
Beste gailu batzuk Otros equipos		

Oharrak Notas:
(1) Gurpilduna, Kateduna, Besteak (zehaztu) Ruedas, Cadenas, u Otros (especificar).
(2) Luzera finkoa, Teleskopikoa, Saretaduna, Masta gainekoa De longitud fija, Telescópica, De celosía, o Sobre mástil.

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*
RAE: /

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak Que la persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

☐ **CE MARKA DUTEN GARABIAK** GRÚAS CON MARCADO CE

1- CE oneritsi adierazpena Declaración CE de conformidad.
2- Egokitzapen adierazpena Declaración de adecuación.
3- Zirkulazio baimena eta IAT txartela (hala badagokio) Permiso de circulación y de la tarjeta ITV (en su caso).
4- Garabiaren historia Historial de la grúa
5- Mantentze-kontratua Contrato de mantenimiento

☐ **CE MARKA EZ DUTEN GARABIAK** GRÚAS SIN MARCADO CE

1- Egokitzapen egiaztagiria Certificado de adecuación.
2- Egokitzapen adierazpena Declaración de adecuación.
3- Zirkulazio baimena eta IAT txartela (hala badagokio) Permiso de circulación y de la tarjeta ITV (en su caso)
4- Garabiaren historia Historial de la grúa
5- Mantentze-kontratua Contrato de mantenimiento

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.7. eranskina: Dorre garabiak abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.7: Declaración responsable de puesta en servicio de grúas torre

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

DORRE GARABIA
GRÚA TORRE

Berria Nuevo ☐ **Garabi autotolesgarria <170 kNm**
Grúa autodesplegable <170 kNm

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra**
Titular de la instalación

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)**
Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua** Proyecto (**dagokionean** si procede)

Egilea Redactado por	**IFZ** NIF
Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF
Enpresa mantentzailea Empresa conservadora	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Erabilera Destino			
Gailu mota Tipo de aparato		**Sailkapen taldea** Grupo de clasificación	
Gehieneko zama Carga máxima (1)	kg	**Garaiera autoegonkorra** Altura autoestable	m
Irismena Alcance	m	**Muntaia-garaiera** Altura de montaje (2)	m
Fabrikatzailea Fabricante		**Eredu zk.** Modelo nº	

Oharrak Notas
(1)**- Muturrean** En punta.
(2)**- Gehieneko altuera kakopean** Altura máxima bajo gancho.

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……, …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak Que la persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

☐ **AUTOTOLESGARRIAK EZ DIREN DORRE GARABIAK** GRÚAS TORRE NO AUTODESPLEGABLES

1- Proiektu teknikoa, kokapen-planoa eta kokalekuaren planoa barne Proyecto técnico que incluya plano de situación y de emplazamiento.
2- Obra zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de Dirección de Obra.
3- Ikuskatze akta, akatsik gabe Acta de inspección sin defectos.
4- Fitxa teknikoa Ficha Técnica.
5- Abiarazteko orria eta proben protokoloa Hoja de puesta en marcha y protocolo de pruebas
6- CE adierazpena, edo Fabrikazio egiaztagiria (95/1/1 baino lehenagokoentzat) Declaración CE, ó Certificado de fabricación (para anteriores al 1/1/95).
7- Lursailaren ezaugarrien egiaztagiria Certificación de características del terreno.
8- Mantentze-kontratua gaitutako enpresa mantentzailearekin Contrato de mantenimiento con empresa mantenedora habilitada.
9- Proiektuaren edo OZE egilearen gaitasun adierazpena (dagokionean) Declaración de competencia de la persona autora del proyecto o CDO (si procede)
10- Landapen-oinen jatorrizko egiaztagiria (dagokionean) Certificado original de los pies de empotramiento (si procede).

☐ **15 ETA 170 KN.M BITARTEKO DORRE GARABI AUTOTOLESGARRIAK** GRÚAS TORRE AUTODESPLEGABLES ENTRE 15 Y 170 KN.M

1- Instalazio egiaztagiria Certificado de instalación.
2- Kokapen planoa eta kokalekuaren planoa Plano de situación y plano del emplazamiento.
3- Ikuskatze akta eguneratua, akatsik gabe (2 urte baino gutxiagokoa) Acta de inspección periódica en vigor y sin defectos (con menos de 2 años).
4- Fitxa teknikoaren fotokopia Fotocopia de la Ficha Técnica.
5- Abiarazteko orria eta proben protokoloa Hoja de Puesta en Marcha y protocolo de pruebas.
6- CE adierazpena, edo Fabrikazio egiaztagiria (95/1/1 baino lehenagokoentzat) Declaración CE, ó Certificado de fabricación (para anteriores al 1/1/95).
7- Mantentze-kontratua gaitutako enpresa mantentzailearekin Contrato de mantenimiento con empresa mantenedora habilitada.

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.
- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.
- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información Adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.8. eranskina: Gasa hartzeko instalazioa abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.8: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación receptora de gas

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

GASA HARTZEKO INSTALAZIOA
INSTALACION RECEPTORA DE GAS

☐ **Berria** Nuevo ☐ **Moldaketa** Modificación

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación	☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua** Proyecto

Egilea Redactado por	**IFZ** NIF
Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Lokal mota Tipo de local (1)				**Erabiltzaile kopurua** Nº de usuarios		
Gas mota Tipo de gas						
Hornidura mota Tipo de suministro	☐ **Kanalizatua** Canalizado		☐ **Tanga** Depósito		☐ **Botilak** Botellas	
Emaria (Nm³/h) Caudal (Nm³/h)			**Gehieneko presioa (bar)** Presión máxima (bar)			
Instalatutako potentzia (kW) Potencia instalada (kW)			**Gehieneko potentzia (kW)** Potencia máxima (kW)			
Hodi sare mota Tipo de canalización	☐ **Airekoa** Aérea ☐ **Lurpekoa** Enterrada		**Materiala** Material **Materiala** Material			

Aparatu mota Tipo de aparato	**Aparatu kop.** Nº aparatos	**Marka** Marca	**Modeloa** Modelo	**Potentzia (kW) (2)** Potentzia (kW) (2)	**Egiaztapen mota (3)** Tipo certificado (3)	**Serie zk.** Nº de serie

Oharrak Notas
(1) Lokal mota: etxebizitza, bulegoa, denda, tanga, fabrika, jatetxea, etab., Tipo de local: Vivienda, oficinas, comercio, almacén, fábrica, restaurante, etc.
(2) Potentzia: banakako kontsumoa kW-tan Potencia: Consumo unitario en kW.
(3) Egiaztagiri mota: CE markaketa, homologazioa, mota bakarrekoa Tipo de certificado: Marcado CE, homologación, tipo único.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

1- **Proiektu teknikoa** Proyecto técnico.
2- **Obra zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de dirección de obra.
3- **Instalazioaren egiaztagiria** Certificado de instalación.
- **Aparatuen CE onespen aitorpenak** Declaraciones CE de conformidad de los aparatos.
- **Proiektuaren edo OZE egilearen gaitasun adierazpena** Declaración de competencia de la persona autora del proyecto o CDO.

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.9. eranskina: Gas depositu finkoa abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.9: Declaración responsable de puesta en servicio de depósito fijo de gas

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

GAS INSTALAZIOA (PLG TANGAK)
INSTALACION DE GAS (DEPÓSITOS GLP)

☐ **Berria** Nuevo ☐ **Moldaketa** Modificación
☐ **Proiektuarekin** Con proyecto ☐ **Proiekturik gabe** Sin proyecto

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación
☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua** Proyecto (**dagokionean** si procede)

Egilea Redactado por	**IFZ** NIF
Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF
Enpresa mantentzailea Empresa conservadora	**IFZ** NIF

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Lokal mota Tipo de local (1)			**Erabiltzaile kopurua** Nº de usuarios	
Kokapen mota Tipo de emplazamiento	☐ **Airekoa** Aéreo	☐ **Lurpekoa** Enterrado	☐ **Estalkian** En cubierta	
Edukiera capacidad (m^3)	**Karga-aho desplazatua** Boca de carga desplazada		☐ **Bai** Si	☐ **Ez** No
Lurrintze mota Tipo de vaporización	☐ **Naturala** Natural		☐ **Lurrintze ekipoa** Equipo de vaporización	
Tangaren korrosioaren aurkako babesa Protección dep. contra corrosión	☐ **Aktiboa** Activa	☐ **Pasiboa** Pasiva	**Mota** Tipo	
Hodi sare mota Tipo de canalización	☐ **Airekoa** Aérea		☐ **Lurpekoa** Enterrada	
Hodi sarearen materiala material de la canalización	☐ **Altzairua** Acero	☐ **Kobrea** Cobre	☐ **Polietileno** Polietileno	☐ **Beste** Otros

Tanga mota edo modeloa Tipo o modelo depósito	**Egilea** Fabricante	**Fabrikazio data(2)** Fecha fabricación(2)	**Edukiera (m^3)** Capacidad (m^3)	**Fabrikazio zk. (3)** Nº fabricación (3)	**CE (4)**	**Presioa (bar) (5)** Presión (bar) (5)

Oharrak Notas:
(1) **Industriala, Etxebizitza, Kolektiboa, Komertziala edo Beste batzuk** Industrial, Doméstico, Colectivo, Comercial u Otros.
(2) **Fabrikazioaren data (berria bada) edo azken birtinbratzearena (ikus. ICG03.5.4)** Fecha de fabricación (si es nuevo) o de último retimbrado (s/ ICG-03.5.4).
(3) **Fabrikazio zk. (edo Industriako plaka ofizialaren zk.)** Nº de fabricación (o Nº de placa de oficial de Industria).
(4) **Adierazi CE marka duen: BAI/EZ** Indicar si tiene marcado CE: SI/NO.
(5) **Tangaren gehieneko presio jasangarria [bar]** Presión máxima admisible del depósito [bar].

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

☐ **PROIEKTUDUN INSTALAZIOA MARTXAN JARTZEKO EDO ALDATZEKO** PARA PUESTA EN SERVICIO O MODIFICACIÓN DE INSTALACIÓN CON PROYECTO:

1- **Proiektu teknikoa** Proyecto técnico.
2- **Obra zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de dirección de obra.
3- **Instalazioaren egiaztagiria** Certificado de instalación.
4- **Tangaren hasierako ikuskapenaren kontrol-erakundearen egiaztagiria** Certificado de organismo de control de inspección inicial del almacenamiento.
5- **CE onespen aitortzak edo fabrikazio eta lehenengo presio probaren egiaztagiria (CE markatua ez duten kasuetan)** Declaraciones de conformidad CE o Certificados de fabricación y primera prueba de presión (en caso de no tener marcado CE).
6- **Tangetan PLG-a biltzeari buruzko fitxa teknikoa** Ficha técnica de almacenamiento de GLP en depósitos.
7- **Mantentze-kontratua (edo baliokidea den komunikazioa)** Contrato de mantenimiento (o comunicación equivalente).
8- **Gas hargailuen instalazioaren egiaztagiria** Certificado de la instalación receptora
9- **Estankotasunaren probaren ziurtagiria (dagokionean)** Certificado de la prueba de estanquidad (si procede).
10- **Proiektuaren edo OZE egilearen gaitasun adierazpena (dagokionean)** Declaración de competencia de la persona autora del proyecto o CDO (si procede).

☐ **PROIEKTURIK BEHAR EZ DUEN INSTALAZIOA MARTXAN JARTZEKO EDO ALDATZEKO** PARA PUESTA EN SERVICIO O MODIFICACIÓN DE INSTALACIÓN SIN PROYECTO:

1- **Memoria teknikoa** Memoria técnico.
2- **Instalazioaren egiaztagiria** Certificado de instalación.
3- **Tangaren hasierako ikuskapenaren kontrol-erakundearen egiaztagiria** Certificado de organismo de control de inspección inicial del almacenamiento.
4- **CE onespen aitortzak edo fabrikazio eta lehenengo presio probaren egiaztagiria (CE markatua ez duten kasuetan)** Declaraciones de conformidad CE o Certificados de fabricación y primera prueba de presión (en caso de no tener marcado CE).
5- **Tangetan PLG-a biltzeari buruzko fitxa teknikoa** Ficha técnica de almacenamiento de GLP en depósitos.
6- **Mantentze-kontratua (edo baliokidea den komunikazioa)** Contrato de mantenimiento (o comunicación equivalente).
7- **Gas hargailuen instalazioaren egiaztagiria** Certificado de la instalación receptora.
8- **Estankotasunaren probaren ziurtagiria (dagokionean)** Certificado de la prueba de estanquidad (si procede).

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
  La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
  La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
  El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.10. eranskina: Banaketarako PGL ontziak biltegiratzeari buruzko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.10: Declaración responsable de almacenamiento de envases de GLP para su distribución

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

PLG ONTZIEN TANGA
CENTRO DE ALMACENAMIENTO DE ENVASES GLP

☐ **Berria** Nuevo ☐ **Moldaketa** Modificación
☐ **Proiektuarekin** Con proyecto ☐ **Proiekturik gabe** Sin proyecto

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación
☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) **Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da.** En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua** Proyecto (**dagokionean** si procede)

Egilea Redactado por	**IFZ** NIF
Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa banatzailea Empresa distribuidora	**IFZ** NIF

■ **Kontrol erakundea** Organismo de control

Enpresa Empresa	**IFZ** NIF

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Maila Categoria (1)	**Biltegiratutako edukiera (kg)** cantidad almacenada (kg) (2)
Kokapen mota Tipo de ubicación	☐ **Estalitakoa** Cubierto ☐ **Estali gabekoa** Descubierto

Ontzi mota Tipo de envase	**Modeloa** Modelo	**Kopurua** Cantidad	**Banakako edukiera (kg)** Capacidad unitaria (kg)	**Edukiera nominala (kg) (3)** Capacidad nominal (kg) (3)

Oharrak Notas:
(1) 1., 2., 3., 4. edo 5. | 1ª, 2ª, 3ª, 4ª, ó 5ª.
(2) Biltegiaren edukiera osoa (biltegiratutako ontzi mota guztien edukieraren batura) Capacidad total del almacenamiento (Suma de las capacidades de todos los tipos de envases almacenados).
(3) Kalkulatzeko, jarraian dagoen formula erabili Para su cálculo utilícese la fórmula siguiente: Ct= Cn x N x 0,65

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Badauka jarraian adierazitako dokumentazioa, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación, y que la misma se encuentre a disposición de la Administración de seguridad industrial.

☐ **PROIEKTUAREKIN (1., 2. ETA 3. MAILAKOAK SOILIK)** CON PROYECTO (SOLAMENTE LAS DE 1ª, 2ª Y 3ª CATEGORÍA):

1- **Proiektu teknikoa** Proyecto técnico
2- **Obra zuzendaritzaren ziurtagiria (1., 2. eta 3. mailakoak soilik)** Certificado de dirección de obra (solamente las de 1ª, 2ª y 3ª categoría)
3- **Tangaren hasierako ikuskapenaren kontrol-erakundearen egiaztagiria** Certificado de organismo de control de inspección inicial del almacenamiento.

☐ **PROIEKTURIK GABE (4. ETA 5. MAILAKOAK)** SIN PROYECTO (4ª Y 5ª CATEGORÍA):

1- **Memoria teknikoa** Memoria técnica
2- **Tangaren hasierako ikuskapenaren kontrol-erakundearen egiaztagiria** Certificado de organismo de control de inspección inicial del almacenamiento.

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.11. eranskina: Liberalizatutako goi-tentsioko instalazioa abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena
Anexo I.11: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de alta tensión liberalizada

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

Espediente zk. *Nº expediente*

LIBERALIZATUTAKO GOI-TENTSIOA ALTA TENSIÓN LIBERALIZADA

☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación

Izena Nombre | **NAN** DNI | **Tf.**

Honela jardunez Actuando como: ☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación

☐ **Titularraren ordezkaria** Representante del titular de la instalación (*)

ADIERAZTEN DU - DECLARA:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den instalazioa martxan jartzeko GOI-TENTSIOko araudian ezarritako baldintzak betetzen dituela.**
Que cumple con los requisitos establecidos en la reglamentación de ALTA TENSIÓN para poner en servicio la instalación referida en esta declaración responsable.

☐ **Industria-segurtasunari buruzko 2020ko ekainaren 30eko 81/2020 Dekretuan ezarritako betebeharrak onartzen eta betetzen dituela, Erantzukizunpeko Adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla, instalazioaren funtzionamendu-aldian aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen duela eta badaukala jarraian adierazitako dokumentazioa Industria Administrazioaren eskura:**
Que acepta y cumple, entre otras, las obligaciones establecidas en el Decreto 81/2020 de seguridad industrial, de 30 de junio de 2020, que los datos que figuran en esta Declaración Responsable son ciertos, que se compromete a mantener el cumplimiento de las obligaciones durante el periodo de funcionamiento de la instalación y que dispone de la siguiente documentación acreditativa, encontrándose a disposición de la administración industrial:

1- Proiektu teknikoa Proyecto técnico
2- Obra zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
3- Instalazio egiaztagiria Certificado de instalación
3- Adostasun egiaztagiriak Certificados de conformidad
4- Transformadorearen protokoloa Protocolo del transformador
5- Mantentze-kontratua Contrato de mantenimiento
6- 337/2014 EDko ITC-RAT-23aren eta 223/2008 EDko ITC-LAT-5aren arabera egindako aldeko egiaztapenak
Verificaciones con resultados favorables según la ITC-RAT-23 del R.D. 337/2014 e ITC-LAT-5 del R.D. 223/2008

☐- **Proiektuaren/OZZ egilearen gaitasun adierazpena** Declaración de competencia de la persona autora del proyecto/CDO
☐- **Kontrol-erakundearen egiaztagiria** Certificado de organismo de control
☐- **Ordezkari gisa jardunez gero (*), 81/2020 D-aren 6. artikuluan eskatutako dokumentua.** De actuar como representante (*), documento exigido por el artículo 6 del D 81/2020

■ Instalazioaren titularra Titular de la instalación

Izena Nombre | **IFZ** NIF
Kalea Calle | **Zk.** Nº
Pk – Herria C. postal - Localidad –

■ Instalazioaren kokapena Ubicación de la instalación

Kalea Calle | **Zk.** Nº
Pk – Herria C. postal - Localidad –
UTM : X – Y

……., 202…(e)ko ……..aren …….(a)
……., …… de …….. de 202….

Sinadura Firma:

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Proiektua** Proyecto

Egilea Redactado por: | **NAN** DNI

Titulazioa Titulación:

■ **Enpresa instalatzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre: | **IFZ** NIF

■ **Enpresa mantentzailea** Empresa mantenedora

Izena Nombre | **IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

Instalazioaren deskribapena-izenpena Descripción-denominación de la instalación:

Proiektuan aurreikusten al dira 1432/2008 ED-ren arabera hegazti-faunarentzat babesa behar duten lineak? ¿Se contemplan en el proyecto líneas que requieren de protección para avifauna conforme al R.D. 1432/2008?: ☐ **Ez** No ☐ **Bai** Sí

Lineen datuak Datos de las líneas (1)

Mota Tipo (2)	**Zirkuituak** Circuitos	**Tentsioa** Tensión **[kV]**	**Eroalea** Conductor	**Hasiera** Origen	**Amaiera** Final	**Luzera [m]** Longitud [m]	**Jarduna** Actuación (6)

Zentroaren izena Denominación del centro (3):

Kokapen mota Tipo de ubicación (4):

GT Gelaxkak Celdas de AT:	**Kopurua eta mota** Número y tipo(5)	**Tentsioa** Tensión **[kV]**	**Jarduna** Actuación(6)

Transformadoreak Transformadores:	**Trafo.**	**Trafo.**	**Trafo.**
Transfor. pot. Pot. de transform. **[kVA]**			
Lehen tentsioa Tensión primaria **[kV]**			
Bigarren tentsioa Tensión secundaria **[kV]**			
Hozgarria Refrigerante			
Ekoizlea / Marka Fabricante / Marca			
Fabrikazio zk. Nº fabricación			
Jarduna Actuación (6)			

Oharrak Notas:

(1) **Lerro bat gehitu linea edo linea-tarte bakoitzeko, edo gelaxka mota bakoitzeko** Añadir una fila por cada línea o tramo de línea, o tipo de celda
(2) **Airekoa, Lurpekoa** Aérea, enterrada
(3) **Taula bat bete zentro bakoitzeko** Rellenar una tabla por cada centro
(4) **Oinen gainean, prefabrikatua, lonja, lurpekoa**… Sobre apoyo, prefabricado, lonja, subterráneo, …
(5) **Adibidez** Por ejemplo: *2L 1P 1M (SF6)*
(6) **Berria edo kenduta** Nuevo o eliminado

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datu pertsonalen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos de carácter personal

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "*Energiako instalazioen eta egiaztapenen kudeatzea*" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada "*Gestión de instalaciones y acreditaciones energía*".

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza.** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial.
Helburua Finalidad	**Energiako instalazioen eta egiaztapenen kudeatzea.** Gestión de instalaciones y acreditaciones energía.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, EAEko Industriari buruzkoa; 24/2013 Legea, Sektore Elektrikoari buruzkoa; 34/1998 Legea, urriaren 7koa, Hidrokarburoen Sektorearena; 4/2019 Legea, otsailaren 21ekoa, EAEko Jasangarritasun Energetikoari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la CAE; Ley 24/2013 del Sector Eléctrico; Ley 34/1998, de 7 de octubre, del sector de hidrocarburos; Ley 4/2019, de 21 de febrero, de Sostenibilidad Energética de la CAV).
Hartzaileak Destinatarios	**Datuak ez zaizkie hirugarrenei lagako, legeak hala agintzen ez badu.** No se cederán datos a terceros salvo obligación legal.
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu webgunean: https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0765_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en la página web: https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0765_es.html
Araudia Normativa	**Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** – Reglamento General de Protección de Datos (https://www.boe.es/doue/2016/119/L00001-00088.pdf). **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa** - Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales (https://www.boe.es/eli/es/lo/2018/12/05/3).

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.12. eranskina: Behe-tentsioko instalazioa abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.12: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de baja tensión

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

Espediente zk. *Nº expediente*

BEHE-TENTSIOA BAJA TENSIÓN ☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación

Izena Nombre | **NAN** DNI | **Tf.**

Honela jardunez Actuando como: ☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación
☐ **Titularraren ordezkaria** Representante del titular de la instalación (*)

ADIERAZTEN DU - DECLARA:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den instalazioa martxan jartzeko BEHE-TENTSIOko araudian ezarritako baldintzak betetzen dituela.**
Que cumple con los requisitos establecidos en la reglamentación de BAJA TENSIÓN para poner en servicio la instalación referida en esta declaración responsable.

☐ **Industria-segurtasunari buruzko 2020ko ekainaren 30eko 81/2020 Dekretuan ezarritako betebeharrak onartzen eta betetzen dituela, Erantzukizunpeko Adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla, instalazioaren funtzionamendu-aldian aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen duela eta badaukala jarraian adierazitako dokumentazioa Industria Administrazioaren eskura:**
Que acepta y cumple las obligaciones establecidas en el Decreto 81/2020 de 30 de junio de 2020, de seguridad industrial, entre otras, que los datos que figuran en esta Declaración Responsable son ciertos y que se compromete a mantener el cumplimiento de las obligaciones durante el periodo de funcionamiento de la instalación y que dispone de la siguiente documentación acreditativa, encontrándose a disposición de la administración industrial:

☐ - **Diseinuaren memoria teknikoa** Memoria técnica diseño
☐ - **Proiektu teknikoa** Proyecto técnico
☐ - **Obra zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de dirección de obra
☒ - **Instalazio egiaztagiria (aurkezten dena)** Certificado de instalación (que se presenta)
☐ - **Proiektuaren edo OZZ egilearen gaitasun adierazpena** Declaración de competencia de la autora del proyecto /CDO
☐ - **Kontrol-erakundearen egiaztagiria** Certificado de organismo de control
☐ - **Ordezkari gisa jardunez gero (*), 81/2020 D-ren 6. artikuluan eskatutako dokumentua.** De actuar como representante (*), documento exigido por el artículo 6 del D 81/2020

■ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación

Izena Nombre | **IFZ** NIF
Kalea Calle | **Zk.** Nº
Pk – Herria C. postal - Localidad | –

■ **Instalazioaren kokapena** Ubicación de la instalación

Kalea Calle | **Zk.** Nº | **P.**
Pk – Herria C. postal - Localidad | –
UTM : X | **– Y**

…… , 202…(e)ko ……..aren …….(a)

…… , ….. de…….. de 202.....

Sinadura Firma:

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Proiektua (hala badagokio)** Proyecto (en su caso)

Egilea Redactado por: | **NAN** DNI

Titulazioa Titulación:

■ **Enpresa instalatzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre: | **IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación:

Instalazio mota Tipo de instalación (1) | **Taldea** Grupo (2) | **Epea** Plazo (3)

Erabilera Uso | **Azalera** Superficie (4) | **m²**

Tentsioa Tensión ☐ **400 /230 V** ☐ **230 V** ☐ **Beste bat** Otra: | **V**

CUPS

Linea nagusia Línea principal ☐ **Berria** Nueva ☐ **Lehendik dagoena** Existente | **CGP Potentzia** Potencia CGP: **kW**

Hornidura arrunta Suministro normal | **Instalatutako potentzia** Potencia instalada: **kW**

Hornidura osagarria Suministro complementario ☐ | **eta bere potentzia** y su potencia: **kW**

Horn. osa. deskribapena Descripción del sum. complem.:

Oharrak Notas:

(1) Mota (deskribapena, ITC- BT 04-ren arabera) Tipo (descripción según la ITC-BT 04)
(2) Taldea, ITC- BT 04-aren arabera: A, B, C, D, ..., Z Grupo según la ITC-BT 04: A, B, C, D..., Z)
(3) Epemuga adierazi, "Behin-behineko" (instalazioetan) (T edo D2 taldean) En caso de (instalación) "Temporal" (grupo T o D2), especificar la fecha límite
(4) Jendearentzat zabalik dauden lokalen kasuan: jendearentzat irisgarri dagoen eremua. En caso de locales de pública concurrencia: superficie accesible por el público.

■ **Taldekatutako instalazioak (eraikin osoetarako)** Instalaciones agrupadas (en caso de edificios completos)

Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación	**Instalatutako potentzia** Potencia instalada **(kW)**	**Tentsioa** Tensión **(V)**

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datu pertsonalen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos de carácter personal

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "*Energiako instalazioen eta egiaztapenen kudeatzea*" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada "*Gestión de instalaciones y acreditaciones energía*".

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza.** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial.
Helburua Finalidad	**Energiako instalazioen eta egiaztapenen kudeatzea.** Gestión de instalaciones y acreditaciones energía.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, EAEko Industriari buruzkoa; 24/2013 Legea, Sektore Elektrikoari buruzkoa; 34/1998 Legea, urriaren 7koa, Hidrokarburoen Sektorearena; 4/2019 Legea, otsailaren 21ekoa, EAEko Jasangarritasun Energetikoari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la CAE; Ley 24/2013 del Sector Eléctrico; Ley 34/1998, de 7 de octubre, del sector de hidrocarburos; Ley 4/2019, de 21 de febrero, de Sostenibilidad Energética de la CAV).
Hartzaileak Destinatarios	**Datuak ez zaizkie hirugarrenei lagako, legeak hala agintzen ez badu.** No se cederán datos a terceros salvo obligación legal.
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu webgunean: https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0765_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en la página web: https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0765_es.html
Araudia Normativa	**Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** – Reglamento General de Protección de Datos (https://www.boe.es/doue/2016/119/L00001-00088.pdf). **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa** - Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales (https://www.boe.es/eli/es/lo/2018/12/05/3).

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.13. eranskina: Energia elektrikoa ekoizteko eta autokontsumorako instalazioa abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena
Anexo I.13: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de generación eléctrica y autoconsumo

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

Espediente zk. *Nº expediente*

LIBERALIZATUTAKO ENERGIA ELEKTRIKOA EKOIZTEA
GENERACIÓN DE ENERGÍA ELÉCTRICA LIBERALIZADA

☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación

Izena Nombre | **NAN** DNI | **Tf.**

Honela jardunez Actuando como: ☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación
☐ **Titularraren ordezkaria** Representante del titular de la instalación (*)

ADIERAZTEN DU - DECLARA:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den instalazioa martxan jartzeko ELEKTRIKOEN eta EKOIZPENEKO ARAUDIETAN ezarritako baldintzak betetzen dituela.**
Que cumple con los requisitos establecidos en la REGLAMENTACIÓN ELÉCTRICA y en la NORMATIVA DE GENERACIÓN para poner en servicio la instalación referida en esta declaración responsable.

☐ **Industria-segurtasunari buruzko 2020ko ekainaren 30eko 81/2020 Dekretuan ezarritako betebeharrak onartzen eta betetzen dituela, Erantzukizunpeko Adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla, instalazioaren funtzionamendu-aldian aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen duela eta badaukala jarraian adierazitako dokumentazioa Industria Administrazioaren eskura:**
Que acepta y cumple las obligaciones establecidas en el Decreto 81/2020 de 30 de junio de 2020, de seguridad industrial, entre otras, que los datos que figuran en esta Declaración Responsable son ciertos y que se compromete a mantener el cumplimiento de las obligaciones durante el periodo de funcionamiento de la instalación y que dispone de la siguiente documentación acreditativa, encontrándose a disposición de la administración industrial:

☐ - **Diseinuaren memoria teknikoa** Memoria técnica diseño
☐ - **Proiektu teknikoa** Proyecto técnico
☐ - **Obra zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de dirección de obra
☒ - **Instalazio egiaztagiria (aurkezten dena)** Certificado de instalación (que se presenta)
☐ - **Proiektuaren edo OZZ egilearen gaitasun adierazpena** Declaración de competencia de la autora del proyecto /CDO
☐ - **Kontrol-erakundearen egiaztagiria** Certificado de organismo de control
☐ - **Ordezkari gisa jardunez gero (*), 81/2020 D-ren 6. artikuluan eskatutako dokumentua.** De actuar como representante (*), documento exigido por el artículo 6 del D 81/2020

■ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación

Izena Nombre | **IFZ** NIF
Kalea Calle | **Zk.** Nº
Pk – Herria C. postal - Localidad | –

■ **Instalazioaren kokapena** Ubicación de la instalación

Kalea Calle | **Zk.** Nº | **P.**
Pk – Herria C. postal - Localidad | –
UTM : X | **– Y**

..... , 202…(e)ko ……..aren …….(a)
…… , …. de …….. de 202....

Sinadura Firma:

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Espediente zk. *Nº expediente*

■ **Behe tentsioko interesdunak** Interesados en baja tensión

Proiektuaren egilea Autor del proyecto | **NAN** DNI

Titulazioa Titulación

Enpresa instalatzailearen izena Nombre de la empresa instaladora | **IFZ** NIF

Instalatzailearen Izena Nombre del instalador | **IFZ** NIF

■ **Goi tentsioko interesdunak (hala badagokio)** Interesados en alta tensión (en su caso)

Proiektuaren egilea Autor del proyecto | **NAN** DNI

Titulazioa Titulación

Enpresa enpresa instalatzailearen izena Nombre de la empresa instaladora | **IFZ** NIF

■ **Ekoizpen instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación de generación

Instalazioaren izendapena Denominación de la instalación:

Ekoizpen teknologia Tecnología de generación | **Kodea** Código (1)

Tentsioa Tensión ☐ **400/230 V** ☐ **230 V** ☐ **Besteak** Otros: **V**

CUPS

Potentzia nominala Potencia nominal | **kW**

■ **Autokontsumoaren ezaugarriak (hala badagokio)** Características de autoconsumo (en su caso)

☐ **Banakakoa** Individual ☐ **Kolectiboa** Colectivo | **Atala** Sección (2) | **Azpiatala** Subsección (3)

Tentsioa Tensión ☐ **400/230 V** ☐ **230 V** ☐ **Besteak** Otros: **V**

CAU

Lotutako hornidurak Suministros asociados

CUPS	**Titularraren izena** Nombre del titular	**Titularraren NAN/IFZa** DNI/NIF del titular
CUPS	**Titularraren izena** Nombre del titular	**Titularraren NAN/IFZa** DNI/NIF del titular
CUPS	**Titularraren izena** Nombre del titular	**Titularraren NAN/IFZa** DNI/NIF del titular

■ **Biltegiratze-instalazioaren ezaugarriak (hala badagokio)** Características de la instalación de almacenamiento (en su caso)

Potentzia Potencia | **kW** | **Gehieneko energia biltegiragarria** Energia máxima almacenable | **kWh**

Oharrak Notas

(1) **413/2013 Errege Dekretuaren arabera** Conforme al RD 413/2013
(2) **Lehengoa edo bigarrena** Primera o segunda
(3) **Bigarren atalaren kasuan: a, b1 edo b2** En caso de segunda sección: a, b1 o b2

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Espediente zk. *Nº expediente*

■ **Goi tentsioko instalazioaren xehetasunak (hala badagokio)** Datos de la instalación de alta tensión (en su caso)

Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación:

Proiektuan aurreikusten al dira 1432/2008 ED-ren arabera hegazti-faunarentzat babesa behar duten lineak? ¿Se contemplan en el proyecto líneas que requieren de protección para avifauna conforme al R.D. 1432/2008?: ☐ **Ez** No ☐ **Bai** Sí

Lineen datuak Datos de las líneas (1)							
Mota Tipo (2)	**Zirkuituak** Circuitos	**Tentsioa** Tensión [kV]	**Eroalea** Conductor	**Hasiera** Origen	**Amaiera** Final	**Luzera** Longitud [m]	**Jarduna** Actuación (6)

Zentroaren izena Denominación del centro (3):			
Kokapen mota Tipo de ubicación (4)			
GT Gelaxkak Celdas de AT:	**Kopurua eta mota** Número y tipo (5)	**Tentsioa** Tensión [kV]	**Jarduna** Actuación (6)
Transformadoreak Transformadores:	**Trafo.**	**Trafo.**	**Trafo.**
Transfor. pot. Pot. de transform. [kVA]			
Lehen tentsioa Tensión primaria [kV]			
Bigarren tentsioa Tensión secundaria[kV]			
Hozgarria Refrigerante			
Ekoizlea / Marka Fabricante / Marca			
Fabrikazio zk. Nº Fabricación			
Jarduna Actuación (6)			

Oharrak Notas:

(7) **Lerro bat gehitu linea edo linea-tarte bakoitzeko, edo gelaxka mota bakoitzeko** Añadir una fila por cada línea o tramo de línea, o tipo de celda
(8) **Airekoa, Lurpekoa** Aérea, enterrada
(9) **Taula bat bete zentro bakoitzeko** Rellenar una tabla por cada centro
(10) **Oinen gainean, prefabrikatua, lonja, lurpekoa**… Sobre apoyo, prefabricado, lonja, subterráneo,…
(11) **Adibidez** Por ejemplo: 2L 1P 1M (SF6)
(12) **Berria, kenduta** Nuevo, eliminado

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Espediente zk. *Nº expediente*

■ **Ekoizpen-instalazioaren beste datu batzuk** Otros datos de la instalación de generación

Teknologiaren arabera dagokiona betetzea Rellenar lo que proceda en función de la tecnología:

FOTOVOLTAIKOA FOTOVOLTAICA

	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**	**Jarratzailea** Seguidor
Panel fotovoltaikoak Paneles fotovoltaicos		**pico**	☐- **Ez** No ☐- **Ardatz 1** eje ☐- **Ardatz** 2 ejes
		pico	☐- **Ez** No ☐- **Ardatz 1** eje ☐- **Ardatz** 2 ejes
Inbertsorea Inversor			

EOLIKOA EÓLICO

	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**
Haize-sorgailuak Aerogeneradores		

HIDRAULIKOA HIDRAÚLICO

	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**
Turbinak Turbinas		
	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**
Alternadoreak Alternadores		

KOGENERAZIOA COGENERACIÓN

	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**	**Erregaia** Combustible
Motorrak Motores			
	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**	
Alternadoreak Alternadores			

BIOMASA BIOMASA

	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**	**Erregaia** Combustible
Motorrak Motores			
	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**	**Erregaia** Combustible
Turbinak Turbinas			
	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**	
Alternadoreak Alternadores			

HONDAKINAK RESIDUOS

	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**	**Erregaia** Combustible
Motorrak Motores			
	Kantitatea / Cantidad	**Potentzia** / Potencia **(kW)**	**Erregaia** Combustible
Turbinak Turbinas			
	Kantitatea Cantidad	**Potentzia** Potencia **(kW)**	
Alternadoreak Alternadores			

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datu pertsonalen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos de carácter personal

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "*Energiako instalazioen eta egiaztapenen kudeatzea*" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada "*Gestión de instalaciones y acreditaciones energía*".

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza.** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial.
Helburua Finalidad	**Energiako instalazioen eta egiaztapenen kudeatzea.** Gestión de instalaciones y acreditaciones energía.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, EAEko Industriari buruzkoa; 24/2013 Legea, Sektore Elektrikoari buruzkoa; 34/1998 Legea, urriaren 7koa, Hidrokarburoen Sektorearena; 4/2019 Legea, otsailaren 21ekoa, EAEko Jasangarritasun Energetikoari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la CAE; Ley 24/2013 del Sector Eléctrico; Ley 34/1998, de 7 de octubre, del sector de hidrocarburos; Ley 4/2019, de 21 de febrero, de Sostenibilidad Energética de la CAV).
Hartzaileak Destinatarios	**Datuak ez zaizkie hirugarrenei lagako, legeak hala agintzen ez badu.** No se cederán datos a terceros salvo obligación legal.
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu webgunean:** **https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0765_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en la página web: https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0765_es.html
Araudia Normativa	**Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** – Reglamento General de Protección de Datos (https://www.boe.es/doue/2016/119/L00001-00088.pdf). **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa** - Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales (https://www.boe.es/eli/es/lo/2018/12/05/3).

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.14. eranskina: Eraikin industrialetako suteen aurkako babeserako instalazioa abiarazteko eta eraisteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.14: Declaración responsable de puesta en servicio y desmantelamiento de instalación de protección contraincendios en edificios industriales

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

SUTEEN AURKA BABESA
PROTECCION CONTRA INCENDIOS
ESTABLEZIMENDU INDUSTRIALAK ESTABLECIMIENTOS INDUSTRIALES

Berria ☐ Nuevo ☐ **Moldaketa** Modificación ☐ **Baja** Baja

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Proiektua**/Proyecto ☐ **Memoria teknikoa**/Memoria Tecnica ☐

Egilea Redactado por	**NAN** DNI

■ **Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de Dirección de obra

Sinatzailea Firmado por	**NAN** DNI

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF
Enprresa instalatzailearen teknikari eskuduna Técnico competente de empresainstaladora	**NAN** DNI
Enpresa mantentzailea Empresa mantenedora	**IFZ** NIF

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……, …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

1.	**INDUSTRIA-ESTABLEZIMENDUAREN DATU OROKORRAK** DATOS GENERALES DEL ESTABLECIMIENTO INDUSTRIAL
JARDUERA ACTIVIDAD	
MOTA TIPO	
ESTABLEZIMENDUAREN ARRISKU MAILA NIVEL RIESGO ESTABLECIMIENTO	

(Industria-establezimendu osoari buruzko datuak eman behar dira)
(Deben aportarse los datos relativos al establecimiento industrial en su conjunto)

INDUSTRIA-ESTABLEZIMENDUAREN BARRUKO INDUSTRIA-ERAIKINAK EDIFICIOS INDUSTRIALES DENTRO DEL ESTABLECIMIENTO INDUSTRIAL

Zenbat eraikin dauden, horrenbeste taula osatu beharko dira. Eraikin bakoitzeko sektoreei honela deituko zaie: S.X.Y., X eraikinaren zenbakia izanik eta Y sektorearen korrelatiboa izanik.
Deben completarse tantas tablas como edificios se dispongan. Los sectores por cada edificio se denominarán de la siguiente forma: S.X.Y., siendo X el nº de edificio e Y el correlativo del sector

ERAIKIN ZK. EDIFICIO N º:	**INDUSTRIALA** INDUSTRIAL	**MOTA** TIPO:	
INDUSTRI ESPARRUAK SECTORES INDUSTRIALES	**JARDUERA** ACTIVIDAD	**ERAIKITAKO AZALERA** SUPERFICIE CONSTRUIDA **(m²)**	**ARRISKU-MAILA** NIVEL RIESGO
ESPARRU EZ-INDUSTRIALAK SECTORES NO INDUSTRIALES	**ERABILERA** USO	**ERAIKITAKO AZALERA** SUPERFICIE CONSTRUIDA **(m²)**	**ARRISKU MAILA** NIVEL RIESGO
ERAIKIN ZK. EDIFICIO N º:	**INDUSTRIALA** INDUSTRIAL	**MOTA** TIPO:	
INDUSTRI ESPARRUAK SECTORES INDUSTRIALES	**JARDUERA** ACTIVIDAD	**ERAIKITAKO AZALERA** SUPERFICIE CONSTRUIDA **(m²)**	**ARRISKU-MAILA** NIVEL RIESGO
ESPARRU EZ-INDUSTRIALAK SECTORES NO INDUSTRIALES	**ERABILERA** USO	**ERAIKITAKO AZALERA** SUPERFICIE CONSTRUIDA **(m²)**	**ARRISKU MAILA** NIVEL RIESGO
ERAIKIN ZK. EDIFICIO N º:	**INDUSTRIALA** INDUSTRIAL	**MOTA** TIPO:	
INDUSTRI ESPARRUAK SECTORES INDUSTRIALES	**JARDUERA** ACTIVIDAD	**ERAIKITAKO AZALERA** SUPERFICIE CONSTRUIDA **(m²)**	**ARRISKU-MAILA** NIVEL RIESGO
ESPARRU EZ-INDUSTRIALAK SECTORES NO INDUSTRIALES	**ERABILERA** USO	**ERAIKITAKO AZALERA** SUPERFICIE CONSTRUIDA **(m²)**	**ARRISKU MAILA** NIVEL RIESGO

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

3. **INDUSTRIA-ESTABLEZIMENDUAREN BARRUKO EREMUAK** AREAS DENTRO DEL ESTABLECIMIENTO INDUSTRIAL

Industria-establezimenduaren barruan zenbat eremu dauden, horrenbeste taula beteko dira. Honela deituko dira: A.Z, eta Z izango da establezimenduaren barruko eremu bakoitzaren korrelatiboa.
Se rellenarán tantas tablas como áreas se dispongan dentro del establecimiento industrial. Se denominarán de la siguiente forma A.Z, siendo Z el correlativo de cada área dentro del establecimiento.

EREMUAREN ZK. AREA Nº	**INDUSTRIALA** INDUSTRIAL	**MOTA** TIPO**:**
OKUPATUTAKO AZALERA SUP. OCUPADA **(m²)**:		**ARRISKU MAILA** NIVEL DE RIESGO:
AZALERAREN ZK. AREA Nº	**INDUSTRIALA** INDUSTRIAL	**MOTA** TIPO**:**
OKUPATUTAKO AZALERA SUP. OCUPADA **(m²)**:		**ARRISKU MAILA** NIVEL DE RIESGO:
AZALERAREN ZK. AREA Nº	**INDUSTRIALA** INDUSTRIAL	**MOTA** TIPO**:**
OKUPATUTAKO AZALERA SUP. OCUPADA **(m²)**:		**ARRISKU MAILA** NIVEL DE RIESGO:

4. **INDUSTRIALAK EZ DIREN ERAIKINAK, INDUSTRIA-ESTABLEZIMENDUAREN BARRUAN** EDIFICIOS NO INDUSTRIALES DENTRO DEL ESTABLECIMIENTO INDUSTRIAL

Erabilera ez-industriala duten eraikinak adieraziko dira, industria-eraikinen ordena korrelatiboari eutsiz
Se indicarán los edificios con uso no industrial, manteniendo el orden correlativo de los edificios industriales.

ERAIKINAREN ZK. EDIFICIO Nº		**EZ INDUSTRIALA** NO INDUSTRIAL	
ERAIKITAKO AZALERA SUP. CONSTRUIDA (M2)		**ERABILERA** USO	
ERAIKINAREN ZK. EDIFICIO Nº		**EZ INDUSTRIALA** NO INDUSTRIAL	
ERAIKITAKO AZALERA SUP. CONSTRUIDA (M2)		**ERABILERA** USO	
ERAIKINAREN ZK. EDIFICIO Nº		**EZ INDUSTRIALA** NO INDUSTRIAL	
ERAIKITAKO AZALERA SUP. CONSTRUIDA (M2)		**ERABILERA** USO	

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

5.	**SEKTOREEN ETA/EDO EREMUEN ERAIKUNTZA-BETEKIZUNAK** REQUISITOS CONSTRUCTIVOS DE SECTORES Y/O ÁREAS

S.X.Y sektore eta A.Z. area bakoitzerako, eraikuntza-ezaugarriak adieraziko dira.

Se indicarán para cada sector S.X.Y y área A.Z las características constructivas

Sektorea/alorra Sector/área	**a**	**b**	**c**	**d**	**e**	**e.1**	**f**	**g**	**h**	**i**	**j**

a	**Lurzoruen estaldura (gutxienekoa)**	Revestimiento de suelos (mínimo)
b	**Hormen eta sabaien estaldura (gutxienekoa)**	Revestimiento de paredes y techos (mínimo)
c	**Argitegi-suarekiko erreakzio mota**	Clase de reacción al fuego del lucernario
d	**Egitura eramailearen eta ebakuazio-ibilbideko eskaileren suarekiko egonkortasuna (R)**	Estabilidad al fuego (R) de la estructura portante y escaleras de recorrido de evacuación
e	**Estalki arina (Bai/Ez)**	Cubierta ligera (Si/No)
e.1.	**Egitura nagusiaren eta, hala badagokio, solairuarteko euskarrien suarekiko egonkortasuna (R)**	E.1. Estabilidad al fuego (R) de la estructura principal y en su caso, soportes de entreplanta
f	**Establezimenduen arteko mehelinen EI edo REI erresistentzia**	Resistencia EI o REI de elementos medianeros entre establecimientos
g	**Sektoreko elementu konpartimentatzaileen EI edo REI erresistentzia**	Resistencia EI o REI de elementos compartimentadores de sector
h	**Okupazioa**	Ocupación
i	**Ebakuazio-irteeren kopurua**	Nº de salidas de evacuación
j	**Ibilbidearen gehieneko luzera**	Longitud máxima del recorrido

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

6. BABES AKTIBORAKO INSTALAZIOAK INSTALACIONES PROTECCIÓN ACTIVA

S.X.Y sektore, AZ area eta ERAIKIN EZ-INDUSTRIAL bakoitzerako, instalatutako babes aktiboko sistemak adieraziko dira.

Se indicará para cada sector S.X.Y, área AZ y EDIFICIO NO INDUSTRIAL los sistemas de protección activa instalados

Sektorea/Alorra/Erakin ez industriala **Sector/Área/Edificio no industrial**	**0**	**1**	**2**	**3**	**4**	**5**	**6**	**7**	**8**	**9**	**A**	**B**	**D**	**C**

0. **Suteak antzemateko sistemak eta alarmak** — Sistemas de detección y alarma de incendios
1. **Suteen aurkako ur-hornidura sistemak** — Sistemas de abastecimiento de agua contra incendios
2. **Suteen aurkako hidrante sistemak** — Sistemas de hidrantes contra incendios
3. **Suteetako ur-hargune hornituen sistemak** — Sistemas de bocas de incendio equipadas
4. **Zutabe lehorreko sistemak** — Sistemas de columna seca
5. **Ur-langarreztagailu automatikoen bidezko eta ur langarreztatuko itzaltze-sistema finkoak** — Sistemas fijos de extinción por rociadores automáticos y agua pulverizada
6. **Ur lainoztatuaren bidezko itzaltze-sistema finkoak** — Sistemas fijos de extinción por agua nebulizada
7. **Apar fisiko bidezko itzaltze-sistema finkoak** — Sistemas fijos de extinción por espuma física
8. **Hautsaren bidezko itzaltze-sistema finkoak** — Sistemas fijos de extinción por polvo
9. **Agente itzaltzaile gaseosoen bidezko itzaltze-sistema finkoak** — Sistemas fijos de extinción por agentes extintores gaseosos
A. **Aerosol kondentsatuen bidezko itzaltze-sistema finkoak** — Sistemas fijos de extinción por aerosoles condensados
B. **Keak eta beroa kontrolatzeko sistemak** — Sistemas para el control de humos y de calor
D. **Seinaleztapen argikorren sistemak** — Sistemas de señalización luminiscente
C. **Su-itzalgailuak** — Extintores de incendio

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa eduki beharko du, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.** La persona titular de esta instalación dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

1. edo 2. Barne Arrisku Maila eta < 250 m2-ko A. erabilgarria duten industria-establezimenduak Establecimientos INDUSTRIALES con Nivel de Riesgo Intrínseco 1 o 2 y S. útil < 250 m2

- **Memoria teknikoa eta planoak (*)** Memoria Técnica y planos (*)
- **Instalazioaren ziurtagiria/k (*)** Certificado/os de Instalación (*)
- **Arauaren salbuespen-ebazpena** Resolución excepción de norma

>2 Barne Arrisku Maila eta >= 250 m2-ko A. erabilgarria duten industria-establezimenduak Establecimientos INDUSTRIALES con Nivel de Riesgo Intrínseco>2 o S. útil >= 250 m2

- **Proiektua (*)** Proyecto (*)
- **Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria (*)** Certificado de Dirección de Obra (*)
- **Instalazioaren ziurtagiria/k (*)** Certificado/os de Instalación (*)
- **Proiektua edo obra-zuzendaritza ikus-onetsita ez badago, eskumena duen teknikari tituludunaren adierazpena** Si no está visado el proyecto o la dirección de obra, Declaración Técnico Titulado Competente.
- **Arauaren salbuespen-ebazpena** Resolución excepción de norma

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0765_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0765_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.15. eranskina: Industrialak ez diren eraikinetako suteen aurkako babeserako instalazioa abiarazteko eta eraisteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.15: Declaración responsable de puesta en servicio y desmantelamiento de instalación de protección contraincendios en edificios no industriales

ABIARAZTEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA PUESTA EN SERVICIO

SUTEEN AURKAKO BABESA
PROTECCION CONTRA INCENDIOS
ERAIKIN EZ INDUSTRIALAK
EDIFICIOS NO INDUSTRIALES

☐ **Berria** Nuevo ☐ **Moldaketa** Modificación ☐ **Baja** Baja

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF
Enprresa instalatzailearen teknikari eskuduna Técnico competente de empresainstaladora	**NAN** DNI

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Izendapena Denominación		
Identifikatzailea Identificador		
Eraikinaren erabilera nagusia Uso principal del edificio		
Eraikitako azalera Superficie Construida	(m^2)	
Ebakuazio altuera Altura evacuación	(m)	

Eremuak Zonas:

Izendapena Denominación	**Azalera** Superficie (m^2)

Babes aktiboko instalazioak Instalaciones de protección activa:

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	A	B	D	C

0.	**Suteak antzemateko sistemak eta alarmak**	Sistemas de detección y alarma de incendios
1.	**Suteen aurkako hormidura sistemak**	Sistemas de abastecimiento de agua contra incendios
2.	**Suteen aurkako hidrante sistemak**	Sistemas de hidrantes contra incendios
3.	**Suteetako ur-hargune hornituen sistemak**	Sistemas de bocas de incendio equipadas
4.	**Zutabe lehorreko sistemak**	Sistemas de columna seca
5.	**Ur-langarreztagailu automatikoen bidezko eta ur langarreztatuko itzaltze-sistema finkoak**	Sistemas fijos de extinción por rociadores automáticos y agua pulverizada
6.	**Ur lainoztatuaren bidezko itzaltze-sistema finkoak**	Sistemas fijos de extinción por agua nebulizada
7.	**Apar fisiko bidezko itzaltze-sistema finkoak**	Sistemas fijos de extinción por espuma física
8.	**Hautsaren bidezko itzaltze-sistema finkoak**	Sistemas fijos de extinción por polvo
9.	**Agente itzaltzaile gaseosoen bidezko itzaltze-sistema finkoak**	Sistemas fijos de extinción por agentes extintores gaseosos
A.	**Aerosol kondentsatuen bidezko itzaltze-sistema finkoak**	Sistemas fijos de extinción por aerosoles condensados
B.	**Keak eta beroa kontrolatzeko sistemak**	Sistemas para el control de humos y de calor
D.	**Seinaleztapen argikorren sistemak**	Sistemas de señalización luminiscente
C.	**Su-itzalgailuak**	Extintores de incendio

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa eduki beharko du, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.** La persona titular de esta instalación dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

- **Memoria teknikoa eta planoak (*)** Memoria Técnica y planos (*)
- **Instalazioaren ziurtagiria/k (*)** Certificado/os de Instalación (*)
- **Arauaren salbuespen-ebazpena** Resolución excepción de norma

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.16. eranskina: IP-02 erregai likidoen proiektua duten instalazioak abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena
Anexo I.16: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de combustibles líquidos IP-02 con proyecto

PROIEKTUDUN IP-02 ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE IP-02 CON PROYECTO

ERREGAI LIKIDOAK COMBUSTIBLES LÍQUIDOS ☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación ☐ **Eraispena** Desmantelamiento

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) **Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da.** En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Proiektua** Proyecto

Egilea Redactado por	**NAN** DNI

■ **Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de Dirección de obra

Sinatzailea Firmado por	**IFZ** NIF

■ **Enpresa mantentzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

PK-Herria CP-Localidad	-	
Kalea Calle		**Zk.** Nº
UTM UTM	**x:**	**y:**
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Industria espedientea Expediente Industria:	**Industria Erregistroaren zk.** Nº Registro Industrial	
Eskabidean jakinarazten den ekintza Acción que se comunica en la solicitud:	☐ **Gehitu/Aldatu tanga** Añadir/ Modificar depósito ☐ **Eraispena** Desmantelamiento ☐ **Beste batzuk** Otros	
Egindako ekintzen deskribapena Descripción de las acciones realizadas		

, **(e)ko** **aren** **(a)**
, de de
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

TANGAK / DEPÓSITOS								
Fabrikatzailea Fabricante	**Serie-zenbakia** Nº Serie	**Konpartimentatua** Compartimentado **(1. oharra)** (Nota 1)	**Edukiera [m³]** Capacidad [m³]	**Erregai Mota** Tipo Combustible (B ó C)	**Ganbera interstizialaren bolumena (l)** Volumen cámara intersticial (l)	**Materialak** Materiales	**Ihesak antzemateko sistema** Sistema detección de fugas: **I. klasea (P edo V) II. klasea** Clase I: (P o V) Clase II	**Ekintza** Acción **(2. oharra)** (Nota 2)

1. oharra. Konpartimentazioa:
- "1" adieraziko da konpartimentaziorik ez badu.
- 2 konpartimentu badira, "2" adieraziko da; kasu horretan, fabrikatzailearen izena eta serie-zenbakia errepikatuko dira bi kasuetan.
- Eta horrela hurrenez hurren, konpartimentu gehiago badaude.

2. Oharra. Ekintza: berria/Aldaketa/Handitzea

Nota 1. Compartimentado:
- Se indicará “1” si no tiene compartimentación.
- Se indicará “2” si son 2 compartimentos, en cuyo caso se repetirá el nombre del fabricante y el nº de serie en ambos casos.
- Y así sucesivamente en caso de mayor nº de compartimentos.

Nota 2. Acción: Nuevo / Modificación / Ampliación

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa eduki beharko du, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.** Dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIETARAKO ETA ALDAKETETARAKO PARA NUEVO Y MODIFICACIÓN

Proiektu teknikoa Proyecto técnico
Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
Proiektuaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del proyecto
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado
Tangaren proben eta fabrikazioaren ziurtagiria Certificado de fabricación y pruebas del depósito
Instalazioaren ziurtagiria Certificado de instalación
Hodien estankotasun-proben ziurtagiria Certificado de pruebas de estanqueidad de tuberías
Instalatutako ekipo guztien CE dokumentazio teknikoa Documentación técnica CE de todos los equipos instalados

EZEZTATZEKO ETA/EDO BAJA EMATEKO PARA DESMANTELAMIENTO

Proiektu teknikoa Proyecto técnico
Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
Proiektuaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del proyecto
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado
Zerbitzuz kanpoko ziurtagiria Certificado de fuera de servicio
Hondakin arriskutsuen kontrol- eta jarraipen-dokumentua Documento de control y seguimiento de residuos peligrosos
Atmosfera leherkorrik ez izatearen ziurtagiria Certificado de ausencia de atmósferas explosivas

☐ **Konpromisoa hartzen du aurreko betebehar horiek betetzen jarraitzeko industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari dagokion aldian, bai eta urriaren 20ko 2085/1994 Errege Dekretuaren MI-IP02 Jarraibide Tekniko Osagarria aldatzen duen uztailaren 17ko 1562/1998 Errege Dekretuan ere.** Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial, así como en Real Decreto 1562/1998, de 17 de julio, por el que se modifica la Instrucción Técnica Complementaria MI-IP02 del RD 2085/1994, de 20 de octubre

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industriako Administrazio zerbitzuaren espedienteak kudeatzea.** Gestión de los expedientes del servicio de Administración Industrial.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean** **https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.17. eranskina: IP-03 erregai likidoen proiektua duen instalazioak abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.17: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de combustibles líquidos IP-03 con proyecto

PROIEKTUDUN IP-03 ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE IP-03 CON PROYECTO

ERREGAI LIKIDOAK COMBUSTIBLES LÍQUIDOS ☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación ☐ **Ezeztapena/Baja** Anulación/baja

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Industria erregistroaren zk. Nº Registro Industrial		
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Proiektua** Proyecto

Egilea Redactado por	**NAN** DNI

■ **Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de dirección de obra

Sinatzailea Firmado por	**NAN** DNI

■ **Enpresa instalatzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

PK-Herria CP-Localidad	-	
Kalea Calle		**Zk.** Nº
UTM UTM	**x:**	**y:**
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Erabilera Uso:		
Industria espedientea Expediente Industria:	**Industria Erregistroaren zk.** Nº Registro Industrial	
Eskabidean jakinarazten den ekintza Acción que se comunica en la solicitud:	☐ **Gehitu/Aldatu tanga** Añadir/ Modificar depósito ☐ **Baja** Baja ☐ **Beste batzuk** Otros	
Egindako ekintzen deskribapena Descripción de las acciones realizadas		

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

TANGAK / DEPÓSITOS							
Fabrikatzailea Fabricante	**Serie-zenbakia** Nº Serie	**Edukiera [m³]** Capacidad [m³]	**Erregai mota (B edo C)** Tipo combustible (B ó C)	**Lurpekoa / Lur gainekoa** Enterrado / Superficie	**Materialak** Materiales	**Barnekoa / Kanpokoa** Interior / Exterior	**Ekintza** Acción

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa dauka, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIRAKO ETA ALDAKETETARAKO PARA NUEVO Y MODIFICACIÓN

Proiektu teknikoa Proyecto técnico
Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
Proiektuaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del proyecto
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado
Tangaren proben eta fabrikazioaren ziurtagiria Certificado de fabricación y pruebas del depósito
Instalazioaren egiaztagiria Certificado de instalación

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du, baita 1523/1999 Errege Dekretuak onartutako ITC MI-IP-03 jarraibidean adierazitakoa ere.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial, así como lo indicado en la instrucción ITC MI-IP-03 aprobada por el Real Decreto 1523/1999.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industriako Administrazio zerbitzuaren espedienteak kudeatzea.** Gestión de los expedientes del servicio de Administración Industrial.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.18. eranskina: IP-03 erregai likidoen instalazioak abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena: behin-behineko unitate autonomoak

Anexo I.18: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de combustibles líquidos IP-03: Unidades autónomas provisionales

IP-03 ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA: BEHIN-BEHINEKO UNITATE AUTONOMOAK
DECLARACIÓN RESPONSABLE IP-03: UNIDADES AUTÓNOMAS PROVISIONALES

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Industria erregistroaren zk. Nº registro industrial		
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación	☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Enpresa instalatzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

PK-Herria CP-Localidad	-	
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
UTM UTM	**x:**	**y:**
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Erabilera Uso:		
Industria espedientea Expediente Industria:	**Industria Erregistroaren zk.** Nº Registro Industrial	
Eskabidean jakinarazten den ekintza Acción que se comunica en la solicitud:	☐ **Gehitu/Aldatu tanga** Añadir/ Modificar depósito ☐ **Beste batzuk** Otros	
Egindako ekintzen deskribapena Descripción de las acciones realizadas		
Baliozkotasun-aldia Periodo de validez:		

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

TANGA MUGIKORRA / DEPÓSITOS MÓVILES		
Kokalekua Localización	**Pilatutako edukiera** Capacidad acumulada	**Egoera** Estado

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa dauka, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIETARAKO PARA NUEVO

Tangaren proben eta fabrikazioaren ziurtagiria Certificado de fabricación y pruebas del depósito
Kontrol Erakundearen ziurtagiria Certificado del Organismo de Control

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du, baita 1523/1999 Errege Dekretuak onartutako ITC MI-IP-03 jarraibidean adierazitakoa ere.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial, así como lo indicado en la instrucción ITC MI-IP-03 aprobada por el Real Decreto 1523/1999.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industriako Administrazio zerbitzuaren espedienteak kudeatzea** Gestión de los expedientes del servicio de Administración Industrial..
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean** **https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.19. eranskina: IP-03 erregai likidoen proiekturik gabeko instalazioa abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.19: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de combustibles líquidos IP-03 sin proyecto

PROIEKTURIK GABEKO IP-03 ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE IP-03 SIN PROYECTO

ERREGAI LIKIDOAK COMBUSTIBLES LÍQUIDOS ☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación ☐ **Ezeztapena/Baja** Anulación/ Baja

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf**.
Helbidea Dirección		
Herrialdea Pais		
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf**.
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Enpresa instalatzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

PK-Herria CP-Localidad		-
Kalea Calle		**Zk.** Nº
UTM UTM	**x:**	**y:**
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Erabilera Uso:		
Industria espedientea Expediente Industria:	**Industria Erregistroaren zk.** Nº Registro Industrial	
Eskabidean jakinarazten den ekintza Acción que se comunica en la solicitud:	☐ **Gehitu/Aldatu tanga** Añadir/ Modificar depósito ☐ **Baja** Baja ☐ **Beste batzuk** Otros	
Egindako ekintzen deskribapena Descripción de las acciones realizadas		
ITC ITC: MI-IP-03		

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

TANGAK / DEPÓSITOS							
Fabrikatzailea Fabricante	**Serie-zenbakia** Nº Serie	**Edukiera [m³]** Capacidad [m³]	**Erregai mota (B edo C)** Tipo combustible (B ó C)	**Lurpekoa / Lur gainekoa** Enterrado / Superficie	**Materialak** Materiales	**Barnekoa / Kanpokoa** Interior / Exterior	**Ekintza** Acción

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa dauka, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.**
Dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIETARAKO ETA ALDAKETETARAKO PARA NUEVO Y MODIFICACIÓN

Memoria teknikoa Memoria técnica
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado
Tangaren proben eta fabrikazioaren ziurtagiria Certificado de fabricación y pruebas del depósito
Instalazioaren ziurtagiria Certificado de instalación

EZEZTATZEKO ETA/EDO BAJA EMATEKO PARA ANULACIÓN Y/O BAJA

Zerbitzuz kanpoko ziurtagiria Certificado de fuera de servicio
Hondakin arriskutsuen kontrol- eta jarraipen-dokumentua Documento de control y seguimiento de residuos peligrosos
Atmosfera leherkorrik ez dagoela egiaztatzen duen ziurtagiria Certificado de ausencia de atmósferas explosivas

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du, baita 1523/1999 Errege Dekretuak onartutako ITC MI-IP-03 jarraibidean adierazitakoa ere.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial, así como lo indicado en la instrucción ITC MI-IP-03 aprobada por el Real Decreto 1523/1999.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industriako Administrazio zerbitzuaren espedienteak kudeatzea** Gestión de los expedientes del servicio de Administración Industrial..
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.20. eranskina: Proiektudun IP-04 erregai likidoen instalazioak gordailuzaina aldatu gabe abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.20: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de combustibles líquidos IP-04 con proyecto sin cambio de depositario

IP-04 ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA, PROIEKTUAREKIN, GORDAILUZAINA ALDATU GABE
DECLARACIÓN RESPONSABLE IP-04 CON PROYECTO SIN CAMBIO DE DEPOSITARIO

ERREGAI LIKIDOAK COMBUSTIBLES LÍQUIDOS ☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación ☐ **Eraispena** Desmantelamiento

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Industria Erregistroaren zk. Nº Registro Industrial		
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) **Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da.** En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Proiektua** Proyecto

Egilea Redactado por	**NAN** DNI

■ **Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de Dirección de obra

Sinatzailea Firmado por	**IFZ** NIF

■ **Enpresa mantentzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

PK-Herria CP-Localidad	-	
Kalea Calle		**Zk.** Nº
UTM UTM	**x:**	**y:**
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Industria espedientea Expediente Industria:	**Industria Erregistroaren zk.** Nº Registro Industrial	
Eskabidean jakinarazten den ekintza Acción que se comunica en la solicitud:	☐ **Gehitu/Aldatu tanga** Añadir/ Modificar depósito ☐ **Eraispena** Desmantelamiento ☐ **Beste batzuk** Otros	
Egindako ekintzen deskribapena Descripción de las acciones realizadas		

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……, …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

TANGAK / DEPÓSITOS								
Fabrikatzailea Fabricante	**Serie-zenbakia** Nº Serie	**Konpartimentatua** Compartimentado **(1. oharra)** (Nota 1)	**Edukiera [m³]** Capacidad [m³]	**Erregai mota (B edo C)** Tipo combustible (B ó C)	**Ganbera interstizialaren bolumena (l)** Volumen cámara intersticial (l)	**Materialak** Materiales	**Ihesak antzemateko sistema** Sistema detección de fugas: **I. klasea (P edo V) II. klasea** Clase I: (P o V) Clase II	**Ekintza** Acción **(2. oharra)** (Nota 2)

1. oharra. Konpartimentazioa:
- "1" adieraziko da konpartimentaziorik ez badu.
- 2 konpartimentu badira, "2" adieraziko da; kasu horretan, fabrikatzailearen izena eta serie-zenbakia errepikatuko dira bi kasuetan.
- Eta horrela hurrenez hurren, konpartimentu gehiago badaude.

2. Oharra. Ekintza: berria/Aldaketa/Handitzea

Nota 1. Compartimentado:
- Se indicará “1” si no tiene compartimentación.
- Se indicará “2” si son 2 compartimentos, en cuyo caso se repetirá el nombre del fabricante y el nº de serie en ambos casos.
- Y así sucesivamente en caso de mayor nº de compartimentos.

Nota 2. Acción: Nuevo / Modificación / Ampliación

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa eduki beharko du, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.** Dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIETARAKO ETA ALDAKETETARAKO PARA NUEVO Y MODIFICACIÓN

Proiektu teknikoa Proyecto técnico
Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
Proiektuaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del proyecto
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado
Tangaren proben eta fabrikazioaren ziurtagiria Certificado de fabricación y pruebas del depósito
Instalazioaren ziurtagiria Certificado de instalación
Hodien estankotasun-proben ziurtagiria Certificado de pruebas de estanqueidad de tuberías
Instalazio elektrikoaren ziurtagiria Certificado de instalación eléctrica
Instalatutako ekipo guztien CE dokumentazio teknikoa Documentación técnica CE de todos los equipos instalados

ERAISPENERAKO PARA DESMANTELAMIENTO

Proiektu teknikoa Proyecto técnico
Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
Proiektuaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del proyecto
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado
Zerbitzuz kanpoko ziurtagiria Certificado de fuera de servicio
Hondakin arriskutsuen kontrol- eta jarraipen-dokumentua Documento de control y seguimiento de residuos peligrosos

☐ **Industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari lotutako epealdian, aurreko betebeharrak betetzeko konpromisoa hartzen du aurreko betebehar horiek betetzen jarraitzeko industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari dagokion aldian, bai eta ITC MI-IP04 onartzen duen uztailaren 7ko 706/2017 Errege Dekretuan ere.**
Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial, así como en el Real Decreto 706/2017 de 7 de julio, por el que se aprueba la ITC MI-IP04.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industriako Administrazio zerbitzuaren espedienteak kudeatzea** Gestión de los expedientes del servicio de Administración Industrial.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean** **https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.21. eranskina: Proiektudun IP-04 erregai likidoen instalazioa gordailuzaina aldatuta abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.21: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de combustibles líquidos IP-04 con proyecto sin cambio de depositario

IP-04 ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA, PROIEKTUAREKIN, GORDAILUZAINA ALDATUTA
DECLARACIÓN RESPONSABLE IP-04 CON PROYECTO CON CAMBIO DE DEPOSITARIO

ERREGAI LIKIDOAK COMBUSTIBLES LÍQUIDOS ☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación ☐ **Eraistea** Desmantelamiento

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Industria Erregistroaren zk. Nº Registro Industrial		
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) **Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da.** En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Proiektua** Proyecto

Egilea Redactado por	**NAN** DNI

■ **Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de dirección de obra

Sinatzailea Firmado por	**NAN** DNI

■ **Enpresa instalatzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

PK-Herria CP-Localidad	-	
Kalea Calle		**Zk.** Nº
UTM UTM	**x:**	**y:**
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Industria espedientea Expediente Industria:	**Industria Erregistroaren zk.** Nº Registro Industrial	
Eskabidean jakinarazten den ekintza Acción que se comunica en la solicitud:	☐ **Gehitu/Aldatu tanga** Añadir/ Modificar depósito ☐ **Eraispena** Desmantelamiento ☐ **Beste batzuk** Otros	
Egindako ekintzen deskribapena Descripción de las acciones realizadas		

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

TANGAK / DEPÓSITOS								
Fabrikatzailea Fabricante	**Serie-zenbakia** Nº Serie	**Konpartimentatua** Compartimentado **(1. oharra)** (Nota 1)	**Edukiera [m³]** Capacidad [m³]	**Erregai mota (B edo C)** Tipo combustible (B ó C)	**Ganbera interstizialaren bolumena (l)** Volumen cámara intersticial (l)	**Materialak** Materiales	**Ihesak antzemateko sistema** Sistema detección de fugas: **I. klasea (P edo V)** **II. klasea** Clase I: (P o V) Clase II	**Ekintza** Acción **(2. oharra)** (Nota 2)

1. oharra. Konpartimentazioa:
- "1" adieraziko da konpartimentaziorik ez badu.
- 2 konpartimentu badira, "2" adieraziko da; kasu horretan, fabrikatzailearen izena eta serie-zenbakia errepikatuko dira bi kasuetan.
- Eta horrela hurrenez hurren, konpartimentu gehiago badaude.

2. Oharra. Ekintza: berria/Aldaketa/Handitzea

Nota 1. Compartimentado:
- Se indicará “1” si no tiene compartimentación.
- Se indicará “2” si son 2 compartimentos, en cuyo caso se repetirá el nombre del fabricante y el nº de serie en ambos casos.
- Y así sucesivamente en caso de mayor nº de compartimentos.

Nota 2. Acción: Nuevo / Modificación / Ampliación

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa eduki beharko du, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.** La persona titular de esta instalación dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIETARAKO ETA ALDAKETETARAKO PARA NUEVO Y MODIFICACIÓN

Proiektu teknikoa Proyecto técnico
Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
Proiektuaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del proyecto
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado
Tangaren proben eta fabrikazioaren ziurtagiria Certificado de fabricación y pruebas del depósito
Instalazioaren ziurtagiria Certificado de instalación
KE-aren ziurtagiria, arretarik gabeko hornigailuen kasuan Certificado de OC en el caso de surtidores en desatendido
Hodien estankotasun-proben ziurtagiria Certificado de pruebas de estanqueidad de tuberias
Instalatutako ekipoen CE markaren dokumentazio teknikoa (ponpak, hornigailuak, ihes-detektagailuak, etab.) Documentación técnica marcado CE de los equipos instalados (bombas, surtidores, detectores de fugas, etc.)
Suteetatik babesteko enpresa instalatzailearen ziurtagiria Certificado de la empresa instaladora de protección contra incendios
Bideozaintza-zerbitzua emateko kontratua Contrato de prestación del servicio de videovigilancia
Intzidentzien eta larrialdien zerbitzua emateko kontratua Contrato de prestación del servicio de incidencias y emergencias

ERAISPENETARAKO DESMANTELAMIENTO

Proiektu teknikoa Proyecto técnico
Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
Hondakin arriskutsuen kontrol- eta jarraipen-dokumentua Documento de control y seguimiento de residuos peligrosos
Atmosfera leherkorrik ez dagoela egiaztatzen duen ziurtagiria Certificado de ausencia de atmósferas explosivas

☐ **Konpromisoa hartzen du aurreko betebehar horiek betetzen jarraitzeko industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari dagokion aldian, bai eta uztailaren 7ko 706/2018 Errege Dekretua, MI-IP04 Jarraibide Tekniko Osagarria onartzen duena, eta azaroaren 20ko 165/2018 Dekretua ere (18/12/5eko EHAA).**Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial, así como el Real Decreto 706/2018 de 7 de julio, por el que se aprueba la ITC MI-IP04 y Decreto 165/2018, de 20 de noviembre (BOPV 5/12/18).

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.
- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.
- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industriako Administrazio zerbitzuaren espedienteak kudeatzea.** Gestión de los expedientes del servicio de Administración Industrial.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean** **https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.22. eranskina: Proiekturik gabeko IP-04 erregai likidoen instalazioa abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.22: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de combustibles líquidos IP-04 sin proyecto

PROIEKTURIK GABEKO IP-04 ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE IP-04 SIN PROYECTO

ERREGAI LIKIDOAK COMBUSTIBLES LÍQUIDOS ☐ **Berria** Nueva ☐ **Moldaketa** Modificación ☐ **Ezeztapena/Baja** Anulación/ Baja

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Helbidea Dirección		
Herrialdea País		
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) **Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da.** En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Enpresa instalatzailea** Empresa instaladora

Izena Nombre	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

PK-Herria CP-Localidad		-
Kalea Calle		**Zk.** Nº
UTM UTM	**x:**	**y:**
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Salmenta publikoa eta tanga-aldaketa Venta al público o cambio de depósito	☐ **Bai /** Sí	☐ **Ez /** No
Industria espedientea Expediente Industria:	**Industria Erregistroaren zk.** Nº Registro Industrial	
Eskabidean jakinarazten den ekintza Acción que se comunica en la solicitud:	☐ **Gehitu/Aldatu tanga** Añadir/ Modificar depósito ☐ **Tankeak deuseztatzea** Anulación de depósitos ☐ **Beste batzuk** Otros	
Egindako ekintzen deskribapena Descripción de las acciones realizadas		

, eko aren (a)
, de de
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

TANGAK / DEPÓSITOS						
Fabrikatzailea Fabricante	**Serie-zenbakia** Nº Serie	**Edukiera [m³]** Capacidad [m³]	**Erregai mota (B edo C)** Tipo combustible (B ó C)	**Materialak** Materiales	**Ihesak antzemateko sistema** Sistema detección de fugas: **I. klasea (P edo V) II. klasea** Clase I:(P o V) Clase II	**Ekintza (Berria/aldatu/deuseztatu)** Acción (nuevo/modificar/anular)

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa eduki beharko du, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago. d**ispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIETARAKO ETA ALDAKETETARAKO PARA NUEVO Y MODIFICACIÓN

Memoria teknikoa Memoria técnica
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado
Tangaren proben eta fabrikazioaren ziurtagiria Certificado de fabricación y pruebas del depósito
Instalazioaren ziurtagiria Certificado de instalación

EZEZTATZEKO ETA/EDO BAJA EMATEKO PARA ANULACIÓN Y/O BAJA

Zerbitzuz kanpoko ziurtagiria Certificado de fuera de servicio
Hondakin arriskutsuen kontrol- eta jarraipen-dokumentua Documento de control y seguimiento de residuos peligrosos
Atmosfera leherkorrik ez dagoela egiaztatzen duen ziurtagiria Certificado de ausencia de atmósferas explosivas

☐ **Konpromisoa hartzen du aurreko betebehar horiek betetzen jarraitzeko industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari dagokion aldian, bai eta uztailaren 7ko 706/2017 Errege Dekretuan ere (159/2014 Dekretua, uztailaren 29koa, ibilgailuak erregaiz hornitzeko jendaurreko salmenta-instalazioetan segurtasun-neurri osagarriak ezartzekoa), aurreko Dekretua garatzen duen 2017ko martxoaren 16ko Aginduan.** Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial, así como en el Real Decreto 706/2017 de 7 de julio, Decreto 159/2014, de 29 de julio, de medidas complementarias de seguridad en instalaciones existentes de suministro de carburantes a vehículos en instalaciones de venta al público, Orden de 16 de marzo de 2017 que desarrolla el Decreto anterior.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industriako Administrazio zerbitzuaren espedienteak kudeatzea** Gestión de los expedientes del servicio de Administración Industrial.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean** **https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.23. eranskina: IP-04 erregai likidoen instalazioa abiarazteko erantzukizunpeko adierazpena: tankeak eraldatzea

Anexo I.23: Declaración responsable de puesta en servicio de instalación de combustibles líquidos IP-04: transformación de tanques

IP-04 ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA, PARETA BAKARREKO TANKEAK ERALDATZEA
DECLARACIÓN RESPONSABLE IP-04 TRANSFORMACION DE TANQUES SIMPLE PARED

ERREGAI LIKIDOAK COMBUSTIBLES LÍQUIDOS

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf**.
Industria Erregistroaren zk. Nº Registro Industrial		
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf**.
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra**
Titular de la instalación

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)**
Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Exekuzio proiektuaren egilea** Autor del Proyecto de Ejecución

Egilea Redactado por	**NAN** DNI

■ **Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria** Certificado de dirección de obra

Egilea Firmado por	**NAN** DNI

■ **Enpresa instalatzailea** Empresa reparadora

Izena Nombre	**IFZ** NIF

■ **Instalazioaren xehetasunak** Datos de la instalación

PK-Herria CP-Localidad	-	
Kalea Calle		**Zk.** Nº
UTM UTM	**x:**	**y:**
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Industria espedientea Expediente Industria:	**Industria Erregistroaren zk.** Nº Registro Industrial	
Eskabidean jakinarazten den ekintza Acción que se comunica en la solicitud:	☐ **Gehitu/Aldatu tanga** Añadir/ Modificar depósito ☐ **Eraispena** Desmantelamiento ☐ **Beste batzuk** Otros	
Egindako ekintzen deskribapena Descripción de las acciones realizadas		

, **eko** **aren** **(a)**
, de de
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Fabrikatzailea Fabricante	**Serie-zenbakia** Nº Serie	**Edukiera [m³]** Capacidad [m³]	**Erregai mota (B edo C)** Tipo combustible (B ó C)	**Ganbera interstizialaren bolumena (l)** Volumen cámara intersticial (l)	**Ihesak antzemateko sistema** Sistema detección de fugas: **I. klasea (P edo V) II. klasea** Clase I: (P o V) Clase II

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

Instalazio honen titularrak La persona titular de esta instalación:

☐ **Erantzukizunpeko adierazpen honetan aipatzen den industria-segurtasuneko instalazioa martxan jartzeko indarrean dagoen araudian ezarritako baldintzak betetzen ditu.**
Cumple con los requisitos establecidos en la normativa vigente para poner en servicio la instalación de seguridad industrial referida en esta declaración responsable.

☐ **Jarraian adierazitako dokumentazioa eduki beharko du, eta hori Industria Segurtasuneko Administrazioaren eskura dago.** Dispone de la documentación citada a continuación y se encuentra a disposición de la Administración de seguridad industrial.

BERRIETARAKO PARA NUEVO

Exekuzio-proiektua Proyecto de ejecución
Exekuzio-proiektuaren egilearen trebakuntza Capacitación del autor del proyecto de ejecución
Obra-zuzendaritzaren ziurtagiria Certificado de dirección de obra
Ziurtagiriaren egilearen gaikuntza Capacitación del autor del certificado de dirección de obra
Transformazioaren exekuzioaren zuzendaritza-ziurtagiria Certificado de dirección de la ejecución de la transformación
Transformazioaren exekuzioaren zuzendaritza-ziurtagiriaren egilearen trebakuntza Capacitación del autor del certificado de ejecución de la transformación
Lodierak neurtzeko egiaztatutako erakundearen ziurtagiria Certificado del Organismo acreditado para la medición de espesores
Tankeetako probetarako egiaztatutako erakundearen ziurtagiria Certificado del Organismo acreditado para las pruebas en tanques
Detekzio-ekipoen CE markaren dokumentazio teknikoa Documentación técnica marcado CE de los equipos de detección

☐ **Konpromisoa hartzen du aurreko betebeharrak betetzen jarraitzeko industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduari dagokion aldian, bai eta uztailaren 7ko 706/2017 Errege Dekretuan, 159/2014 Dekretua, uztailaren 29koa, ibilgailuak erregaiz hornitzeko jendaurreko salmenta-instalazioetako segurtasun-neurri osagarriei buruzkoa eta 2017ko martxoaren 16ko Agindua, aurreko Dekretua garatzen duena.** Se compromete a mantener el cumplimiento de las anteriores obligaciones durante el periodo inherente al funcionamiento de la instalación de seguridad industrial, así como en el Real Decreto 706/2017 de 7 de julio, Decreto 159/2014, de 29 de julio, de medidas complementarias de seguridad en instalaciones existentes de suministro de carburantes a vehículos en instalaciones de venta al público, Orden de 16 de marzo de 2017 que desarrolla el Decreto anterior.

☐ **Ziurtatzen du erantzukizunpeko adierazpen honetan agertzen diren datuak egiazkoak direla.**
Confirma que los datos que figuran en esta declaración responsable son ciertos.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Erantzukizunpeko adierazpen honetan jasotako edozein datu edo informazio zehatza ez bada, faltsua bada edo falta bada, industria-segurtasuneko instalazioaren funtzionamenduak ezin izango du jarraitu, hargatik eragotzi gabe egon daitezkeen erantzukizun penal, administratibo edo zibilak.**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración responsable determinará la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada, sin perjuicio de las responsabilidades penales, administrativas o civiles a que hubiera lugar.

- **Industria Segurtasuneko Administrazioak egiaztagiriak aurkezteko eskatzen badu, eta hala egiten ez bada, eragindako industria-segurtasuneko instalazioak ezin izango du funtzionatzen jarraitu.**
La no presentación ante la Administración de seguridad industrial de la documentación acreditativa cuando así fuera requerido determinará asimismo la imposibilidad de continuar con el funcionamiento de la instalación de seguridad industrial afectada.

- **Aurreko klausulak betetzen ez badira, interesdunak aurreko egoera juridikora itzularazi beharko du industria-segurtasuneko instalazioa, hau da, abiarazi aurreko unera, eta ezin izango du helburu bererako erantzukizunpeko adierazpenik aurkeztu urtebetez, aplikatzekoa den araudi sektorialean ezarritakoaren arabera.**
El incumplimiento de las anteriores cláusulas podrá determinar la obligación de la persona interesada de restituir la situación jurídica al momento previo a la puesta en servicio de la instalación de seguridad industrial correspondiente, así como la imposibilidad de presentar una declaración responsable con el mismo objeto durante un periodo de un año, en los términos establecidos en la reglamentación sectorial que resulte de aplicación.

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industriako Administrazio zerbitzuaren espedienteak kudeatzea.** Gestión de los expedientes del servicio de Administración Industrial.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal.
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean https://www.euskadi.eus/tratamendu-jardueren-erregistroa-tje/web01-a2datuba/eu/eu/contenidos/informacion/rat/eu_def/adjuntos/0759_eu.html** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web https://www.euskadi.eus/registro-de-actividades-de-tratamiento-rat/web01-a2datuba/es/es/contenidos/informacion/rat/es_def/adjuntos/0759_es.html

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia-San sebastián, nº 1 – 01010-VITORIA-GASTEIZ
Tef. 945 018 218 – Fax 945 019 978 – e-mail: demadi@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.24. eranskina: Instalazio termikoari baja emateko erantzukizunpeko adierazpena
Anexo I.24: Declaración responsable de baja de instalaciones térmicas

INSTALAZIOARI BAJA EMATEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA BAJA DE INSTALACIÓN

INSTALAZIO TERMIKOA
INSTALACIÓN TÉRMICA

☐ **Baja, zerbitzutik kentzeagatik** Baja por retirada de servicio

■ Titularra Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ Instalazioaren titularraren ordezkaria Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ Honela jardunez Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ Instalazioaren kokalekua Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ Enpresa Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF

Ondoren zehazten diren datu teknikoak dituen instalazioa lehen adierazitako enpresa instalatzaileak/mantentzaileak zerbitzutik kendu duela eta hori egiaztatzen duen dokumentazioa Administrazioaren eskura duela adierazten du.

Declara que la instalación cuyos datos técnicos se detallan a continuación ha sido retirada de servicio por la empresa instaladora antes indicada y que tiene la documentación que lo acredita a disposición de la Administración.

■ Instalazioaren xehetasun teknikoak Datos técnicos de la instalación

Lokal mota-maila Tipo de local-cat.					**Erabiltzaile kopurua** Número usuarios	
Instalatutako potentzia totala (kW) Potencia total instalada (kW)						
☐ **BEROGAILUA** CALEFACCION	☐ **Zentralizatua** Centralizada	☐ **Banakakoa** Individual	**Hustuketa mota** Tipo evacuación		**Hustuketaren materiala** Tipo material evacuación	
☐ **OUB** ACS	**Metaketa** Acumulación	☐ **Bai** Si	☐ **Ez** No	**Metagailu kop** Nº acumuladores	**Metagailuaren edukiera (m^3)** Capacidad acumulador (m^3)	
☐ **KLIMATIZAZIOA** CLIMATIZACIÓN		**1**	**Hozgarria** Refrigerante	**Taldea** Grupo	**Kopurua (kg)** Cantidad (kg)	
		2				

Instalazioaren erreferentzia Referencia de la instalación

……, ……(e)ko ……..aren …….(a)

……, …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

☐ **Instalazio honen titularrak adierazten du baja edo desegitea bete beharreko araudi sektorialak horri buruz ezar dezakeenaren arabera egin dela.**
La persona titular de esta instalación declara que la baja o desmantelamiento se ha efectuado de conformidad con lo que a este respecto pudiere establecer la reglamentación sectorial de observancia.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Adierazpen honi erantsitako edozein datu edo informazio zehaztugabea, faltsua edo ez-zehatza izateak erantzukizun administratibo, zibil edo penalak eragin ditzake**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración podrá dar lugar a responsabilidades administrativas, civiles o penales.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.25. eranskina: Igogailuari baja emateko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.25: Declaración responsable de baja de ascensor

INSTALAZIOARI BAJA EMATEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA BAJA DE INSTALACIÓN

IGOGAILUA ASCENSOR ☐ **Eraispenagatiko baja** Baja por desmantelamiento ☐ **Baja itxieragatik** Baja por clausura

☐ **V > 0,15 m/s (D 2014/33/UE)** ☐ **V ≤ 0,15 m/s (D 2006/42/CE)**

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa mantentzailea Empresa conservadora	**IFZ** NIF

Ondoren zehazten diren datu teknikoak dituen instalazioa lehen adierazitako enpresa kontserbatzaileak desmuntatu duela eta hori egiaztatzen duen dokumentazioa Administrazioaren eskura duela adierazten du.

Declara que la instalación cuyos datos técnicos se detallan a continuación ha sido desmantelada por la empresa conservadora antes indicada y que tiene la documentación que lo acredita a disposición de la Administración.

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Aparatu mota Tipo de aparato		**Azpimota** Subtipo	
Erabilera Uso	**Abiadura nominala** Velocidad nominal	-	m/s
Pertsona kopurua Número de personas		**Geraleku zenbakia** Número de paradas	
Zama erabilgarria Carga útil	kg	**Ibilbidea** Recorrido	m
Makina gunea Espacio de maquinaria		**Salbuespen-ebazpena** Resolución excepción	

Igogailuaren RAE zk. Nº RAE del ascensor

……., ……(e)ko …….aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

☐ **Instalazio honen titularrak adierazten du baja edo desegitea bete beharreko araudi sektorialak horri buruz ezar dezakeenaren arabera egin dela.**
La persona titular de esta instalación declara que la baja o desmantelamiento se ha efectuado de conformidad con lo que a este respecto pudiere establecer la reglamentación sectorial de observancia.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Adierazpen honi erantsitako edozein datu edo informazio zehaztugabea, faltsua edo ez-zehatza izateak erantzukizun administratibo, zibil edo penalak eragin ditzake**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración podrá dar lugar a responsabilidades administrativas, civiles o penales.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.26. eranskina: Produktu kimiko biltegiari baja emateko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.26: Declaración responsable de baja de almacenamiento de productos químicos

INSTALAZIOARI BAJA EMATEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA BAJA DE INSTALACIÓN

PROD. KIMIKOEN BILTEGIA
ALMACENAMIENTO DE PROD. QUÍMICOS

☐ **Eraispenagatiko baja** Baja por desmantelamiento

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

Ondoren zehazten diren datu teknikoak dituen instalazioa desmuntatu egin dela eta hori egiaztatzen duen dokumentazioa Administrazioaren eskura duela adierazten du.

Declara que la instalación cuyos datos técnicos se detallan a continuación ha sido desmantelada y que tiene la documentación que lo acredita a disposición de la Administración.

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Deskribapena Descripción

Mota Tipo ☐ **Tanga finkoak** Depósitos fijos ☐ **Ontzi mugigarriak** Recipientes móviles ☐ **Botilak** Botellas

Ordezko neurriak Medidas sustitutorias ☐ **Ez** No ☐ **Bai** Si **Ebazpenaren zk.** Nº de resolución

Instalazioaren erreferentzia Referencia de instalación

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

☐ **Instalazio honen titularrak adierazten du baja edo desegitea bete beharreko araudi sektorialak horri buruz ezar dezakeenaren arabera egin dela.**
La persona titular de esta instalación declara que la baja o desmantelamiento se ha efectuado de conformidad con lo que a este respecto pudiere establecer la reglamentación sectorial de observancia.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Adierazpen honi erantsitako edozein datu edo informazio zehaztugabea, faltsua edo ez-zehatza izateak erantzukizun administratibo, zibil edo penalak eragin ditzake**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración podrá dar lugar a responsabilidades administrativas, civiles o penales.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.27. eranskina: Presioko ekipoari/instalazioari baja emateko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.27: Declaración Responsable de baja de equipo/instalación a presión

INSTALAZIOARI BAJA EMATEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA BAJA

PRESIOKO EKIPOAK EQUIPOS A PRESIÓN ☐ **Eraispenagatiko baja** Baja por desmantelamiento

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación ☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF

Ondoren zehazten diren datu teknikoak dituen instalazioa / ekipoa lehen adierazitako enpresa instalatzaileak desmuntatu duela eta hori egiaztatzen duen dokumentazioa Administrazioaren eskura duela adierazten du.

Declara que la instalación / el equipo cuyos datos técnicos se detallan a continuación ha sido desmantelada/o por la empresa instaladora antes indicada y que tiene la documentación que lo acredita a disposición de la Administración.

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Kokalekua Clase de emplazamiento		
Instalazioaren deskribapena Descripción de la instalación		
Gehieneko zerbitzu-presioa Presión máx. de servicio (Pms)	bar	**Mota** Tipo: ITC MIE EP-

Instalazioaren/Ekipoaren erreferentzia
Referencia de instalación/equipo

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

☐ **Instalazio honen titularrak adierazten du baja edo desegitea bete beharreko araudi sektorialak horri buruz ezar dezakeenaren arabera egin dela.**
La persona titular de esta instalación declara que la baja o desmantelamiento se ha efectuado de conformidad con lo que a este respecto pudiere establecer la reglamentación sectorial de observancia.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Adierazpen honi erantsitako edozein datu edo informazio zehaztugabea, faltsua edo ez-zehatza izateak erantzukizun administratibo, zibil edo penalak eragin ditzake**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración podrá dar lugar a responsabilidades administrativas, civiles o penales.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.28. eranskina: Autopropulsatutako garabia mugikorrari baja emateko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.28: Declaración Responsable de baja de grúa móvil autopropulsada

BAJA EMATEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA BAJA

AUTOPROPULSATUTAKO GARABIA MUGIKORRA
GRÚA MÓVIL AUTOPROPULSADA

☐ **Garabiaren baja** Baja de la grúa

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

Ondoren zehazten diren datu teknikoak dituen instalazioaren baja eman dela eta hori egiaztatzen duen dokumentazioa Administrazioaren eskura duela adierazten du.

Declara que la instalación cuyos datos técnicos se detallan a continuación ha sido dada de baja y que tiene la documentación que lo acredita a disposición de la Administración.

■ **Garabiaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la grúa

Fabrikatzailea Fabricante	
Modeloa Modelo	**Serie zk.** Nº de serie
Matrikula Matrícula	**Barne kodea** Referencia interna
Fabrikazio data Fecha de fabricación	
Garabiaren erreferentzia (RAE) RAE de la grúa	

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

☐ **Instalazio honen titularrak adierazten du baja edo desegitea bete beharreko araudi sektorialak horri buruz ezar dezakeenaren arabera egin dela.**
La persona titular de esta instalación declara que la baja o desmantelamiento se ha efectuado de conformidad con lo que a este respecto pudiere establecer la reglamentación sectorial de observancia.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Adierazpen honi erantsitako edozein datu edo informazio zehaztugabea, faltsua edo ez-zehatza izateak erantzukizun administratibo, zibil edo penalak eragin ditzake**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración podrá dar lugar a responsabilidades administrativas, civiles o penales.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.29. eranskina: Dorre garabiari baja emateko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.29: Declaración Responsable de baja de grúa torre

INSTALAZIOARI BAJA EMATEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA BAJA DE INSTALACIÓN

DORRE GARABIA
GRÚA TORRE

☐ **Behin betiko baja** Baja definitiva
☐ **Desmuntatzeagatiko baja** Baja por desmontaje

■ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra**
Titular de la instalación

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)**
Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa mantentzailea Empresa conservadora	**IFZ** NIF

Ondoren zehazten diren datu teknikoak dituen instalazioa lehen adierazitako enpresa kontserbatzaileak desmuntatu duela eta hori egiaztatzen duen dokumentazioa Administrazioaren eskura duela adierazten du.

Declara que la instalación cuyos datos técnicos se detallan a continuación ha sido desmantelada por la empresa conservadora antes indicada y que tiene la documentación que lo acredita a disposición de la Administración.

■ **Instalazioaren xehetasun teknikoak** Datos técnicos de la instalación

Erabilera Destino			
Gailu mota Tipo de aparato		**Sailkapen taldea** Grupo de clasificación	
Gehieneko zama Carga máxima	kg	**Garaiera autoegonkorra** Altura autoestable	m
Irismena Alcance	m	**Muntaia-garaiera** Altura de montaje	m
Fabrikatzailea Fabricante		**Eredu zk.** Modelo nº	

Garabiaren erreferentzia Referencia de la grúa

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

☐ **Instalazio honen titularrak adierazten du baja edo desegitea bete beharreko araudi sektorialak horri buruz ezar dezakeenaren arabera egin dela.**
La persona titular de esta instalación declara que la baja o desmantelamiento se ha efectuado de conformidad con lo que a este respecto pudiere establecer la reglamentación sectorial de observancia.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Adierazpen honi erantsitako edozein datu edo informazio zehaztugabea, faltsua edo ez-zehatza izateak erantzukizun administratibo, zibil edo penalak eragin ditzake**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración podrá dar lugar a responsabilidades administrativas, civiles o penales.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.30. eranskina: Gasa biltegiratzeari baja emateko erantzukizunpeko adierazpena (gordailu finkoak eta ontziak biltegiratzea)

Anexo I.30: Declaración Responsable de baja de almacenamiento de gas (Depósitos fijos y almacenamientos de envases)

INSTALAZIOARI BAJA EMATEKO ERANTZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA BAJA DE INSTALACIÓN

GAS INSTALAZIOA (BILTEGIA)
INSTALACIÓN DE GAS (ALMACENAMIENTO)

☐ **Baja, zerbitzutik kentzeagatik** Baja por retirada de servicio

☐ **Titularra** Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria** Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

☐ **Honela jardunez** Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación	☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ **Instalazioaren kokalekua** Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ **Enpresa** Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF

Ondoren azaltzen den erreferentzia duen instalazioa zerbitzutik kendu dela eta hori egiaztatzen duen dokumentazioa Administrazioaren eskura duela adierazten du.

Declara que la instalación cuya referencia se indica a continuación ha sido retirada de servicio y que tiene la documentación que lo acredita a disposición de la Administración.

Instalazioaren erreferentzia Referencia de la instalación

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)
……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Erregistrorako gunea *Espacio para el registro*

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

☐ **Instalazio honen titularrak adierazten du baja edo desegitea bete beharreko araudi sektorialak horri buruz ezar dezakeenaren arabera egin dela.**
La persona titular de esta instalación declara que la baja o desmantelamiento se ha efectuado de conformidad con lo que a este respecto pudiere establecer la reglamentación sectorial de observancia.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Adierazpen honi erantsitako edozein datu edo informazio zehaztugabea, faltsua edo ez-zehatza izateak erantzukizun administratibo, zibil edo penalak eragin ditzake**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración podrá dar lugar a responsabilidades administrativas, civiles o penales.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean: https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

I.31. eranskina: Gasa hartzeko instalazioari baja emateko erantzukizunpeko adierazpena

Anexo I.31: Declaración Responsable de baja de instalación receptora de gas

INSTALAZIOARI BAJA EMATEKO ERANZUKIZUNPEKO ADIERAZPENA
DECLARACIÓN RESPONSABLE PARA LA BAJA DE INSTALACIÓN

GASA HARTZEKO INSTALAZIOA
INSTALACIÓN RECEPTORA DE GAS

☐ **Baja, zerbitzutik kentzeagatik** Baja por retirada de servicio

■ Titularra Titular

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad	-	
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ Instalazioaren titularraren ordezkaria Representante de la persona titular de la instalación

Izena Nombre	**IFZ** NIF	**Tf.**
Komunikazioetarako helbide elektronikoa Dirección electrónica de comunicaciones		

■ Honela jardunez Actuando como:

☐ **Instalazioaren titularra** Titular de la instalación	☐ **Instalazioaren titularraren ordezkaria (1)** Representante de la persona titular de la instalación (1)

(1) Ordezkari gisa jardunez gero, industria-segurtasunari buruzko 81/2020 Dekretuaren 6. artikuluan eskatutako dokumentazioa eduki beharko da. En el caso de actuar como representante, se deberá disponer de la documentación exigida por el artículo 6 del Decreto 81/2020 de seguridad industrial

■ Instalazioaren kokalekua Ubicación de la instalación

Kalea Calle	**Zk.** Nº	
PK-Herria CP-Localidad -		
UTM Koordenatuak Coordenadas UTM	**X:**	**Y:**

■ Enpresa Empresa

Enpresa instalatzailea Empresa instaladora	**IFZ** NIF

Ondoren zehazten diren datu teknikoak dituen instalazioa lehen adierazitako enpresa instalatzaileak zerbitzutik kendu duela eta hori egiaztatzen duen dokumentazioa Administrazioaren eskura duela adierazten du.

Declara que la instalación cuyos datos técnicos se detallan a continuación ha sido retirada de servicio por la empresa instaladora antes indicada y que tiene la documentación que lo acredita a disposición de la Administración.

■ Instalazioaren xehetasun teknikoak Datos técnicos de la instalación

Lokal mota Tipo de local		**Erabiltzaile kopurua** Nº de usuarios	
Gas mota Tipo de gas			
Hornidura mota Tipo de suministro	☐ **Kanalizatua** Canalizado	☐ **Tanga** Depósito	☐ **Botilak** Botellas
Emaria (Nm³/h) Caudal (Nm³/h)		**Gehieneko presioa (bar)** Presión máxima (bar)	
Instalatutako potentzia (kW) Potencia instalada (kW)		**Gehieneko potentzia (kW)** Potencia máxima (kW)	
Hodi sare mota Tipo de canalización	☐ **Airekoa** Aérea ☐ **Lurpekoa** Enterrada	**Materiala** Material **Materiala** Material	

Instalazioaren erreferentzia Referencia de la instalación

Erregistrorako gunea Espacio para el registro

……., ……(e)ko ……..aren …….(a)

……., …. de…….. de…….
(**Sinadura eta zigilua** Firma y sello)

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus

EUSKO JAURLARITZA GOBIERNO VASCO

Adierazpenak Declaraciones

☐ **Instalazio honen titularrak adierazten du baja edo desegitea bete beharreko araudi sektorialak horri buruz ezar dezakeenaren arabera egin dela.**
La persona titular de esta instalación declara que la baja o desmantelamiento se ha efectuado de conformidad con lo que a este respecto pudiere establecer la reglamentación sectorial de observancia.

Lege-klausulak Cláusulas legales

- **Adierazpen honi erantsitako edozein datu edo informazio zehaztugabea, faltsua edo ez-zehatza izateak erantzukizun administratibo, zibil edo penalak eragin ditzake**
La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información incorporado a esta declaración podrá dar lugar a responsabilidades administrativas, civiles o penales.

Datuen babesari buruzko oinarrizko informazioa Información básica sobre protección de datos

Dokumentu honetan jasotako datu pertsonalak tratatuko dira, eta "industria-segurtasuneko espedienteen kudeaketa" izeneko tratamendu-jarduerari erantsiko zaizkio.
Los datos de carácter personal que consten en este documento serán tratados e incorporados a la actividad de tratamiento denominada “Gestión de expedientes de seguridad industrial”.

Arduraduna Responsable	**Energiaren, Meategien eta Industria Administrazioaren Zuzendaritza, Ekonomiaren Garapena eta Azpiegitura Saila** Dirección de Energía, Minas y Administración Industrial, Departamento de Desarrollo Económico, Sostenibilidad y Medio Ambiente **Donostia-San Sebastián 1, 01010, Vitoria-Gasteiz, Araba. Tel.: 945018000.**
Helburua Finalidad	**Industria-instalazioen eta -jardueren industria-segurtasuna kudeatzea.** Gestión de la seguridad industrial de las instalaciones y actividades industriales.
Legitimazioa Legitimación	**Legezko betebehar aplikagarriak betetzeko beharrezko tratamendua (8/2004 Legea, azaroaren 12koa, Euskal Autonomia Erkidegoko Industriari buruzkoa).** Tratamiento necesario para el cumplimiento de obligaciones legales aplicables (Ley 8/2004, de 12 de noviembre, de Industria de la Comunidad Autónoma de Euskadi).
Hartzaileak Destinatarios	**Ez dira aurreikusten, betebeharra legezkoa denean izan ezik.** No se prevén salvo que obligación legal .
Eskubideak Derechos	**Datuak eskuratzeko, zuzentzeko eta ezabatzeko eskubidea duzu, baita informazio gehigarrian jasotzen diren beste eskubide batzuk ere.** Usted tiene derecho a acceder, rectificar y suprimir los datos, así como otros derechos que se recogen en la información adicional.
Informazio gehigarria Información adicional	**Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean:** **Datuak babesteari buruzko informazio gehigarri eta xehatua kontsulta dezakezu gure webgunean:** **https://www.euskadi.eus/informazio-klausulak/web01-sedepd/eu/gardentasuna/134900-capa2-eu.shtml** Puede consultar la información adicional y detallada sobre Protección de Datos en nuestra página web: https://www.euskadi.eus/clausulas-informativas/web01-sedepd/es/transparencia/134900-capa2-es.shtml

Araudia Normativa:

- **Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra** Reglamento General de Protección de Datos
- **3/2018 Lege Organikoa, abenduaren 5ekoa, Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzkoa**. Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales

Donostia - San Sebastián, 1. 01010 VITORIA-GASTEIZ
Tel: 945 018 218 - E-mail: s-seg-ind@euskadi.eus